

AMTSBLATT

für die Stadt Welzow

mit dem Ortsteil Proschim

(Welzower Bote)

Welzow, den 27.05.2016

Jahrgang 27

Nummer 6

IMPRESSUM:

Amtsblatt für die Stadt Welzow mit dem Ortsteil Proschim.

• **Herausgeber:**
Stadt Welzow

• **Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil:**
Die Bürgermeisterin

• **Redaktionelle Bearbeitung:**
Die Bürgermeisterin Frau Zuchold,
Poststraße 8, 03119 Welzow,
Telefon 035751 250-0, Fax 250-22,
e-mail: info@welzow.de

• **Verantwortlich für Anzeigenteil und Druck:**
Druck und Satz

Gewerbestraße 17 e-mail:
01983 Großbräschen beratung@drucksatz.com
Tel.: 035753 177-03 service@drucksatz.com
Fax: 035753 177-00 www.drucksatz.com

• **Verantwortlich für die Verteilung des Welzower Boten:**

KG WochenKurier
Verlagsgesellschaft mbH & Co. Brandenburg
Geierswalder Str. 14, 02979 Bergen
www.wochenkurier.info
WOCHENKURIER@cwk-verlag.de
Beate Lehnert: 03571 467163

Für Anzeigenveröffentlichungen gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste des Verlages. Für unverlagte an die Verwaltung oder den Verlag eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Haftung übernommen. Es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung. Für Anzeigeninhalte übernimmt Druck und Satz ebenfalls keine Haftung. Das Amtsblatt erscheint mindestens einmal monatlich und wird an alle Haushalte in der Stadt Welzow kostenlos verteilt.

Auflagenhöhe: 2.500 Exemplare

Für Personen, die von dieser Verteilung nicht erreicht werden, liegt das „Amtsblatt für die Stadt Welzow mit dem Ortsteil Proschim (Welzower Bote)“ im Rathaus (03119 Welzow, Poststraße 8, Bürgerservice) kostenlos aus. Einzelexemplare sind gegen Kostenerstattung über den Herausgeber zu beziehen.

Bei Beschwerden und Hinweisen hinsichtlich der Verteilung wenden Sie sich an WochenKurier.

Inhaltsverzeichnis

Amtlicher Teil

- Seite 1 - Bekanntmachung Beschlüsse aus Sitzung
Hauptausschuss am 12.04.16
Seite 2 - Bekanntmachung Beschlüsse aus Sitzung
Stadtverordnetenversammlung am 11.05.2016

Nichtamtlicher Teil

- Seite 5 - Info aus dem Rathaus
Seite 9 - weitere Informationen
Seite 12 - Geburtstage und Jubiläen
Seite 12 - Geschichte und Kultur
Seite 16 - Vereine und Organisationen
Seite 20 - Soziale Dienste
Seite 22 - Bereitschaft
Seite 22 - Kirchen
Seite 25 - Anzeigen

AMTLICHER TEIL

AMTLICHE BEKANNTMACHUNG

Bekanntmachung Beschlüsse aus Sitzung Hauptausschuss am 12.04.16

Beschluss HA033/16 – einstimmig beschlossen –
Vergabe - Neubau Freiwillige Feuerwehr Welzow - Los 21
(Teilleistungen Malerarbeiten)

Beschlusstext:

Der Hauptausschuss beschließt, dem **Bieter Nr. 4** den Zuschlag für den Neubau der Freiwilligen Feuerwehr Welzow, Los 21 (Teilleistungen Malerarbeiten) entsprechend dem Angebot vom 04.04.2016 in Höhe von **7.543,47 €** brutto zu erteilen.

Die Vergabe erfolgt an Firma NDM aus Spremberg.

Bekanntmachung Beschlüsse aus Sitzung Hauptausschuss am 27.04.16

Beschluss HA035/16 – mehrheitlich beschlossen –
Vergabe - Neubau Freiwillige Feuerwehr Welzow - Los 10
(Trockenbau)

Beschlussvorschlag:

Der Hauptausschuss beschließt, dem **Bieter Nr.1** den Zuschlag für den Neubau der Freiwilligen Feuerwehr Welzow, Los 10 (Trockenbau) entsprechend dem Angebot vom 18.03.2016 in Höhe von **22.115,29 €** brutto (inkl.2% Nachlass) zu erteilen.

Die Vergabe geht an Kwh-Trockenbau UG in Königs Wusterhausen.

Fortsetzung auf Seite 2

Fortsetzung von Seite 1

Beschluss HA038/16 – mehrheitlich beschlossen –
Vergabe - Neubau Freiwillige Feuerwehr Welzow - Los 14 (Malerarbeiten)

Beschlussvorschlag:

Der Hauptausschuss beschließt, dem **Bieter Nr. 2** den Zuschlag für den Neubau der Freiwilligen Feuerwehr Welzow, Los 14 (Malerarbeiten) entsprechend dem Angebot vom 06.04.2016 in Höhe von **19.738,78 € brutto** zu erteilen.

Die Vergabe erfolgt an MALERKon GmbH in Spremberg.

Beschluss HA039/16 – mehrheitlich beschlossen –
Vergabe - Architektenleistungen für Kegelbahn Spremberger Str.72, Welzow als zweckgemäße, multifunktionale Gemeinschaftseinrichtung

Beschlussvorschlag:

Der Hauptausschuss beschließt, dem **Bieter Nr. 4** den Zuschlag zur Erbringung von Architektenleistungen für die Kegelhalle Spremberger Str.72 als zweckgemäße, multifunktionale Gemeinschaftseinrichtung entsprechend dem Angebot vom 29.03.2016 in Höhe von **18.136,30 € brutto** zu erteilen.

Die Vergabe erfolgt an Göthel & Traue Bauplanung in Spremberg.

Bekanntmachung Beschlüsse aus Sitzung Stadtverordnetenversammlung am 11.05.2016

Beschluss SV046/16 – mehrheitlich beschlossen –
Antrag auf Feststellung der Zugehörigkeit zum angestammten Siedlungsgebiet der Sorben/Wenden

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:
Die Stadt Welzow beantragt die Feststellung auf Zugehörigkeit zum angestammten Siedlungsgebiet der Sorben/Wenden.

Beschluss SV040/16 – mehrheitlich beschlossen –
Haushaltssicherungskonzept der Stadt Welzow 2016

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt: Auf der Grundlage des § 65 Abs.5 der Kommunalverfassung des Landes Brandenburg und des § 26 Abs.4 der Kommunalen Haushalts- und Kassenverordnung (KomHKV) wird das Haushaltssicherungskonzept (HSK) der Stadt Welzow für das Jahr 2016 in der vorliegenden Fassung beschlossen.

Beschluss SV041/16 – mehrheitlich beschlossen –
Haushalt 2016 der Stadt Welzow

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt: Auf der Grundlage des § 65 der Kommunalverfassung des Landes Brandenburg wird die Haushaltssatzung 2016 der Stadt Welzow und deren Anlagen in der Vorliegenden Fassung beschlossen.

Beschluss SV013/16 – mehrheitlich beschlossen –
Abschluss eines Mietvertrages mit dem Feuerwehrmuseumsverein Welzow e.V. für das Objekt „Feuerwehrpark Welzow“

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:
Zwischen dem Feuerwehrmuseum Welzow e.V. und der Stadt Welzow wird der Mietvertrag für das Objekt „Feuerwehrpark Welzow“ mit den entsprechenden Außenanlagen, gelegen im IGP TF 1, Schachtbauring 5, einschließlich der Feldbahnanlage im Verlauf der angrenzenden Gleispromenade, in vorliegender Fassung abgeschlossen.

Beschluss SV022/16 – mehrheitlich beschlossen –
Abschluss der Kompensationsvereinbarung Nr. UM.WS 3-16 zwischen der Stadt Welzow und der Vattenfall Europe Mining AG (kleinteilige Unterstützung 2016)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:
Die Bürgermeisterin wird ermächtigt, zur Umsetzung des Vorhabens
- Kleinteilige Unterstützungsleistungen 2016 gemäß Maßnahmenplan 2016 zum Welzow-Vertrag, gem. Abstimmung Stadt Welzow / VE-M vom 12.10.2015 (Vorhaben 1)
die beiliegende Kompensationsvereinbarung Nr. UM.WS 3-16 (Entwurf) mit dem Unternehmen Vattenfall Europe Mining AG über eine einmalige Unterstützung in Höhe von 80.000,00 €, davon

- | | |
|--|-------------|
| 1. Unterstützung Schwimmbad Welzow: | |
| • Erstbefüllung Schwimmbecken | 7.000,00 € |
| • notwendige Reparaturen / Technische Ausstattung | 5.000,00 € |
| 2. Unterstützung der Welzower Grundschule: | |
| • Finanzierung von Unterrichtsmaterialien | 10.000,00 € |
| 3. Unterstützung der Welzower KITA's: | |
| • Finanzierung von projektbezogenen Veranstaltungen | 1.000,00 € |
| 4. soziale Projekte: | |
| • Familienhilfe im Verbund – Angebote des Eltern - Kind Zentrums | 2.500,00 € |
| • Angebote für Kinder- und Jugendarbeit | 8.000,00 € |
| 5. Unterstützung Vereine: | |
| • Entlastung Vereine bei Mieten, Pachten, Gebühren | 10.500,00 € |
| • Kulturelle Unterstützung / Veranstaltungen | 6.000,00 € |
| 6. Unterstützung lokaler Veranstaltungen: | |
| • Neujahrsempfang, Kinderfest Welzow, Rathausfest, u.a. | 10.000,00 € |
| 7. Unterstützung der freiwilligen Feuerwehr: | |
| • technische Ausrüstung der Wehr / Fahrzeugausrüstung | 3.000,00 € |
| 8. Großgrünpflege in kommunalen Einrichtungen: | 15.000,00 € |
| 9. Unterstützung zusätzliche Aufwendungen: | |
| • Budget Bauhof Welzow | 1.000,00 € |
| • Budget Bergbaukoordinator | 1.000,00 € |
| abzuschließen. | |

Beschluss SV023/16 – mehrheitlich beschlossen –
Abschluss der Kompensationsvereinbarung Nr. UM.WS 4-16 zwischen der Stadt Welzow und der Vattenfall Europe Mining AG (Errichtung & Innenausbau FFW Welzow)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:
Die Bürgermeisterin wird ermächtigt, zur Umsetzung des Vorhabens
- Errichtung und Innenausbau Feuerwehrgebäude FFW Welzow am Standort IGP (Schaffung einer Ersatzlösung

Fortsetzung von Seite 2

für die FFW) gemäß Maßnahmenplan 2016 zum Welzow-Vertrag, gem. Abstimmung Stadt Welzow / VE-M vom 12.10.2015 (Vorhaben 2)

die beigefügte Kompensationsvereinbarung Nr. UM.WS 4-16 (Entwurf) mit dem Unternehmen Vattenfall Europe Mining AG über eine einmalige Unterstützung in Höhe von 520.000,00 € abzuschließen.

Beschluss SV024/16 – mehrheitlich beschlossen –

Abschluss der Kompensationsvereinbarung und des 1. Nachtrages zur Kompensationsvereinbarung Az.: V-W 17 zwischen der Stadt Welzow und der Vattenfall Europe Mining AG (Pflege Stadtwald / Bergmannspark)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:

Die von der Bürgermeisterin zur Umsetzung des Vorhabens

- Pflege und Unterhaltung Stadtwald / Bergmannspark Welzow gemäß Maßnahmenplan 2015 zum Welzow-Vertrag (Vorhaben 1)

mit dem Unternehmen Vattenfall Europe Mining AG mit Datum vom 09.02.2015 / 25.02.2015 geschlossene Kompensationsvereinbarung Az.: V-W 17 und der 1. Nachtrag zur Kompensationsvereinbarung Az.: V-W 17 vom 02.12.2015 / 30.11.2015 über eine einmalige Unterstützung in Höhe von 140.000,00 € wird hiermit nachträglich durch die Stadtverordnetenversammlung genehmigt.

Beschluss SV025/16 – mehrheitlich beschlossen –

Abschluss der Kompensationsvereinbarung und des 1. Nachtrages zur Kompensationsvereinbarung Az.: V-W 18 zwischen der Stadt Welzow und der Vattenfall Europe Mining AG (kleinteilige Unterstützung 2015)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:

Die von der Bürgermeisterin zur Umsetzung des Vorhabens

- kleinteilige Unterstützungsleistungen zur Erfüllung kommunaler Aufgaben der Stadt Welzow gemäß Maßnahmenplan 2015 zum Welzow-Vertrag (Vorhaben 2)

mit dem Unternehmen Vattenfall Europe Mining AG mit Datum vom 09.02.2015 / 25.02.2015 geschlossene Kompensationsvereinbarung Az.: V-W 18 und der 1. Nachtrag zur Kompensationsvereinbarung Az.: V-W 18 vom 02.12.2015 / 30.11.2015 über eine einmalige Unterstützung in Höhe von 120.000,00 €, davon

1. Unterstützung Schwimmbad Welzow:
 - Erstbefüllung Schwimmbecken 10.000,00 €
 - Technische Ausstattung 5.000,00 €
2. Unterstützung der Welzower Grundschule:
 - Finanzierung von Unterrichtsmaterialien 10.000,00 €
 - Technische Ausstattung 10.000,00 €
3. Unterstützung der Welzower KITA's zur Finanzierung von projektbezogenen Veranstaltungen 1.000,00 €
4. soziale Projekte:
 - Familienhilfe im Verbund – Angebote des Eltern - Kind Zentrums 2.500,00 €
 - Angebote für Kinder- und Jugendarbeit 8.000,00 €
 - Technische Ausstattung Gemeindezentrum (Geschirrspüler) 1.500,00 €
5. Unterstützung Vereine:
 - Entlastung Vereine bei Mieten, Pachten, Gebühren 14.000,00 €
 - Kulturelle Unterstützung / Veranstaltungen 6.000,00 €
6. Unterstützung lokaler Veranstaltungen:
 - Neujahrsempfang, Kinderfest Welzow, Rathausfest, u.a. 12.000,00 €

7. Unterstützung der freiwilligen Feuerwehr:

- technische Ausrüstung der Wehr 5.000,00 €
- Büroausstattungen / Computertechnik 5.000,00 €
- 8. Großgrünpflege in kommun. Einrichtungen 15.000,00 €
- 9. Unterstützung kleinteiliger Gestaltungen / Veranstaltungen:
 - Budget Bauhof Welzow 10.000,00 €
 - Budget Bergbaukoordinator 5.000,00 €

wird hiermit nachträglich durch die Stadtverordnetenversammlung genehmigt.

Beschluss SV026/16 – mehrheitlich beschlossen –

Abschluss der Kompensationsvereinbarung und des 1. Nachtrages zur Kompensationsvereinbarung Az.: V-W 21 zwischen der Stadt Welzow und der Vattenfall Europe Mining AG (Trinkwasseranschluss Kegelhalle)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:

Die von der Bürgermeisterin zur Umsetzung des Vorhabens

- Erneuerung Trinkwasser-/ Schmutzwasseranschluss Kegelhalle Welzow gemäß Maßnahmenplan 2015 zum Welzow-Vertrag (Vorhaben 8)

mit dem Unternehmen Vattenfall Europe Mining AG mit Datum vom 10.06.2015 / 29.06.2015 geschlossene Kompensationsvereinbarung Az.: V-W 21 und der 1. Nachtrag zur Kompensationsvereinbarung Az.: V-W 21 vom 02.12.2015 / 30.11.2015 über eine einmalige Unterstützung in Höhe von 25.000,00 € wird hiermit nachträglich durch die Stadtverordnetenversammlung genehmigt.

Beschluss SV027/16 – mehrheitlich beschlossen –

Abschluss der Kompensationsvereinbarung und des 1. Nachtrages zur Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 26 zwischen der Stadt Welzow und der Vattenfall Europe Mining AG (Neubau FFW Welzow)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:

Die von der Bürgermeisterin zur Umsetzung des Vorhabens

- Herstellung Feuerwehrgebäude FFW Welzow am Standort IGP (Schaffung einer Ersatzlösung für die FFW) gemäß Maßnahmenplan 2015 zum Welzow-Vertrag (Vorhaben 5 – Teilkonzept 2),

mit dem Unternehmen Vattenfall Europe Mining AG mit Datum vom 27.08.2015 / 25.08.2015 geschlossene Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 26 und der 1. Nachtrag zur Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 26 vom 02.12.2015 / 30.11.2015 über einen ersten Teilbetrag in Höhe von 550.000,00 € wird hiermit nachträglich durch die Stadtverordnetenversammlung genehmigt.

Beschluss SV028/16 – mehrheitlich beschlossen –

Abschluss der Kompensationsvereinbarung und des 1. Nachtrages zur Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 26.1 zwischen der Stadt Welzow und der Vattenfall Europe Mining AG (Neubau FFW Welzow)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:

Die von der Bürgermeisterin zur Umsetzung des Vorhabens

- Herstellung Feuerwehrgebäude FFW Welzow am Standort IGP (Schaffung einer Ersatzlösung für die FFW) gemäß Maßnahmenplan 2015 zum Welzow-Vertrag (Vorhaben 5 – Teilkonzept 2),

mit dem Unternehmen Vattenfall Europe Mining AG mit Datum vom 03.11.2015 / 29.10.2015 geschlossene Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 26.1 und der 1. Nachtrag zur

Fortsetzung auf Seite 4

Fortsetzung von Seite 3

Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 26.1 vom 02.12.2015 / 30.11.2015 über den zweiten Teilbetrag (Schlusszahlung) in Höhe von 550.000,00 € wird hiermit nachträglich durch die Stadtverordnetenversammlung genehmigt.

Beschluss SV029/16 – mehrheitlich beschlossen –

Abschluss der Kompensationsvereinbarung und des 1. Nachtrages zur Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 27 zwischen der Stadt Welzow und der Vattenfall Europe Mining AG (Planungskosten Neubau FFW Welzow)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:

Die von der Bürgermeisterin zur Umsetzung des Vorhabens

- Planungskosten für den Ersatzneubau Feuerwehrgebäude FFW Welzow am Standort IGP inkl. Freianlagen (LP 4-9) gemäß Maßnahmenplan 2015 zum Welzow-Vertrag (Vorhaben 5 – Teilkonzept 1)

mit dem Unternehmen Vattenfall Europe Mining AG mit Datum vom 27.08.2015 / 25.08.2015 geschlossene Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 27 und der 1. Nachtrag zur Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 27 vom 02.12.2015 / 30.11.2015 über eine einmalige Unterstützung in Höhe von 140.000,00 € wird hiermit nachträglich durch die Stadtverordnetenversammlung genehmigt.

Beschluss SV030/16 – mehrheitlich beschlossen –

Abschluss der Kompensationsvereinbarung und des 1. Nachtrages zur Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 30 zwischen der Stadt Welzow und der Vattenfall Europe Mining AG (Erhaltung kommunaler Immobilien)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:

Die von der Bürgermeisterin zur Umsetzung des Vorhabens

- Erhaltung / Modernisierung kommunaler Immobilien / Objekte die von Vereinen langfristig genutzt werden (Störreserve) gemäß Maßnahmenplan 2015 zum Welzow-Vertrag (Vorhaben 6)

mit dem Unternehmen Vattenfall Europe Mining AG mit Datum vom 03.11.2015 / 29.10.2015 geschlossene Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 30 und der 1. Nachtrag zur Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 30 vom 02.12.2015 / 30.11.2015 über eine einmalige Unterstützung in Höhe von 20.000,00 € wird hiermit nachträglich durch die Stadtverordnetenversammlung genehmigt.

Beschluss SV031/16 – mehrheitlich beschlossen –

Abschluss der Kompensationsvereinbarung und des 1. Nachtrages zur Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 31 zwischen der Stadt Welzow und der Vattenfall Europe Mining AG (Wasserhaltung Clarasee)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:

Die von der Bürgermeisterin zur Umsetzung des Vorhabens

- Wasserhaltung Clarasee / Schwanenteich (Störreserve) gemäß Maßnahmenplan 2015 zum Welzow-Vertrag (Vorhaben 7)

mit dem Unternehmen Vattenfall Europe Mining AG mit Datum vom 23.11.2015 / 13.11.2015 geschlossene Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 31 und der 1. Nachtrag zur Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 31 vom 02.12.2015 / 30.11.2015 über eine einmalige Unterstützung in Höhe von 5.000,00 € wird hiermit nachträglich durch die Stadtverordnetenversammlung genehmigt.

Beschluss SV032/16 – mehrheitlich beschlossen –

Abschluss der Kompensationsvereinbarung und des 1. Nachtrages zur Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 28 zwischen der Stadt Welzow und der Vattenfall Europe Mining AG (Entwicklung IGP Ost)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:

Die von der Bürgermeisterin zur Umsetzung des Vorhabens

- Weiterentwicklung der Infrastruktur in der Stadt Welzow, Entwicklung des IGP Ost mit dem Unternehmen Vattenfall Europe Mining AG mit Datum vom 22.09.2015 / 03.09.2015 geschlossene Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 28 und der 1. Nachtrag zur Kompensationsvereinbarung Nr. V-W 28 vom 14.12.2015 / 14.12.2015 über eine einmalige Unterstützung in Höhe von 1.336.792,49 €, aufgeteilt in folgenden drei Raten:

- Rate 1: 336.792,49 € zum 30.10.2015,

- Rate 2: 500.000,00 € zum 30.04.2016,

- Rate 3: 500.000,00 € zum 30.04.2017,

wird hiermit nachträglich durch die Stadtverordnetenversammlung genehmigt.

Beschluss SV045/16 – mehrheitlich beschlossen –

Antrag auf Gewährung einer Zuwendung für die Förderung von LEADER-Vorhaben gemäß Richtlinie des MLUL in der geltenden Fassung (Kegelhalle)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:

Die Stadt Welzow stellt einen Antrag auf Gewährung einer Zuwendung für die Förderung von LEADER-Vorhaben gemäß Richtlinie des MLUL in der geltenden Fassung für folgendes Vorhaben: **Erhalt der Kegelbahn Welzow als zweckgemäße, multifunktionale Gemeinschaftseinrichtung** und stimmt dessen Umsetzung zu.

Die Bürgermeisterin wird beauftragt, den Antrag einzureichen.

Beschluss SV034/16 – mehrheitlich beschlossen –

Vergabe - Neubau Freiwillige Feuerwehr Welzow - Los 09 (Innenputz)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt, dem **Bieter Nr. 1** den Zuschlag für den Neubau der Freiwilligen Feuerwehr Welzow, Los 09 (Innenputz) entsprechend dem Angebot vom 06.04.2016 in Höhe von **33.456,85 € brutto** zu erteilen. Die Vergabe geht an Fa. Manfred Kruß aus Spremberg.

Beschluss SV036/16 – mehrheitlich beschlossen –

Vergabe - Neubau Freiwillige Feuerwehr Welzow - Los 11 (Abdichtung / Estrich)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt, dem Bieter Nr. 4 den Zuschlag für den Neubau der Freiwilligen Feuerwehr Welzow, Los 11 (Abdichtung / Estrich) entsprechend dem Angebot vom 06.04.2016 in Höhe von 26.150,01 € brutto zu erteilen. Die Vergabe geht an Tower GmbH in Leipzig.

Beschluss SV037/16 – mehrheitlich beschlossen –

Vergabe - Neubau Freiwillige Feuerwehr Welzow - Los 12 (Baulemente Innenbereich)

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt, dem **Bieter Nr. 1** den Zuschlag für den Neubau der Freiwilligen Feuerwehr Welzow, Los 12 (Baulemente Innenbereich) entsprechend dem An-

Fortsetzung von Seite 4

gebot vom 06.04.2016 in Höhe von **59.108,49 € brutto** (bei Wertung des Nebenangebotes) zu erteilen.
Die Vergabe geht an Fa. Grätz in Cottbus.

Beschluss SV043/16 – einstimmig beschlossen –
Erwerb des bebauten Grundstückes Schachtbauring 9 (Flur 8, Flurstück 84) im IGP-TF 1 in Welzow

Beschlussvorschlag:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt:
Die Stadt Welzow macht von ihrem Optionsrecht aus dem

Kaufvertrag UR-Nr. 1224/2004 vom 27.08.2004 Gebrauch und erwirbt das bebaute Grundstück Schachtbauring 9 (Flur 8, Flurstück 84) im IGP-TF 1 mit einer Gesamtfläche von ca. 11.526 m² zu einem symbolischen Kaufpreis von 1,00 €. Die Bürgermeisterin wird ermächtigt, den Kaufvertrag zu schließen.

Welzow, 27.05.16

gez.: Birgit Zuchold
Bürgermeisterin

Ende der amtlichen Bekanntmachungen

Informationen aus dem Rathaus

Information der Bürgermeisterin



Liebe Bürgerinnen und Bürger,

im Rahmen der 2. Stadtverordnetenversammlung, welche am 11.05.2016 stattfand, wurde über umfangreiche Beschlussvorlagen diskutiert und Entscheidungen getroffen. Ich möchte Sie kurz über die wesentlichen Beschlüsse informieren.

Zentraler Mittelpunkt war die Haushaltsdiskussion. Aufgrund Gewerbesteuer- ausfälle in Millionenhöhe geraten wir erheblich in finanzielle Schwierigkeiten. Unsere Aufwendungen, die in diesem Jahr geplant wurden, können nicht durch Erträge gedeckt werden. Das führt zu einem Gesamtfehlbetrag in Höhe von 1,6 Mio. €. Im Ergebnis dessen, sind wir verpflichtet, ein Haushaltssicherungskonzept aufzustellen. Auf gut deutsch gesagt: Wir müssen sparen, um den Fehlbetrag abzubauen. Ich hoffe in diesem Zusammenhang, dass das Land Brandenburg notleidende Kommunen, zu denen wir nun zählen finanziell unterstützt.

Erste Unterstützungsleistungen haben wir bereits erhalten. Für die Sanierung des Objektes Spremberger Straße 51, in welchem die Welzower Tafel untergebracht ist, erhalten wir, nach Antragstellung, eine 100 % Förderung.

Einen weiteren Erfolg konnten wir mit unserem Antrag zur Teilsanierung der Kegelhalle landen. Im Rahmen der LEADER-Förderung wurde durch den LAG-Vorstand unser Projekt bestätigt. Das ist die Grundlage für einen Fördermittelantrag. Gefördert werden die Dachs- und Fußbodensanierung sowie die Schaffung eines barrierefreien Zugangs. Die Mitglieder des Kegelsportvereins KSV Borussia 55 e.V. können nach erfolgreichem Saisonabschluss darauf vertrauen, dass Ihnen ein neues Dach über den Köpfen errichtet wird.

Für den Neubau der Freiwilligen Feuerwehr Welzow wurden die Leistungen Innenputz- und Estricharbeiten sowie die Bauelemente für den Innenbereich vergeben. Die Ausbauarbeiten schreiten planmäßig voran.

Eingangs der Sitzung wurde über einen Antrag auf Feststellung der Zugehörigkeit zum angestammten Siedlungsgebiet der

Sorben/Wenden intensiv beraten und ausführlich diskutiert. Aufgrund der Novellierung des Sorben/Wenden-Gesetzes ist eine Antragstellung an das Ministerium für Wissenschaft, Forschung und Kultur notwendig. Im Meinungsaustausch wurden durch die Abgeordneten die historische Entwicklung unserer Stadt, die Brauchtumspflege, überhaupt vorhandene Traditionen, die Sprache und weitere Themen besprochen. Im Ergebnis sprachen sich die Abgeordneten mehrheitlich für eine Antragstellung an das Ministerium aus. Das Ministerium wird für unsere Stadt prüfen, ob eine kontinuierliche sprachliche oder kulturelle Tradition bis zur Gegenwart nachweisbar ist.

Liebe Bürgerinnen und Bürger, liebe Kinder,

am 28.06.2016 wird in der Alten Dorfschule ab 15:00 Uhr der Kindertag mit einem bunten Programm gefeiert. Alle sind dazu herzlich eingeladen.

Ihre Bürgermeisterin
Birgit Zuchold

Die Bürgermeisterin gratuliert

Liebe Kinder aus Welzow und Proschim, der **1. Juni** ist in jedem Jahr ein ganz besonderer Tag.
An diesem Tag wird der

internationale Kindertag auf der ganzen Welt gefeiert.
Und ihr feiert sicher mit.

Für diesen ganz besonderen Tag wünsche ich euch ein strahlendes Lächeln, was euch morgens weckt, viel Spass und Freude mit euren Freunden, Aufmerksamkeit und tolle Erlebnisse!

Eure Bürgermeisterin
Birgit Zuchold



Der Bundespräsident Herr Joachim Gauck übernimmt Ehrenpatenschaft

Das 7. Kind von Familie Schmidt, Malte Liam Schmidt, feierte im Mai diesen Jahres seinen ersten Geburtstag. Schon das allein ist ein Grund zum Feiern! Der kleine Sohn hat nun aber neben seinen Eltern und Geschwistern auch einen Ehrenpaten an seiner Seite. Zur Übernahme der Ehrenpatenschaft durch unseren Bundespräsidenten, Herrn Gauck, gratulierte die Bürgermeisterin den Eltern und dem kleinen Liam auf das Herzlichste.



Bürgermeistersprechstunde für das I. Halbjahr 2016

Die letzte Bürgermeistersprechstunde im I. Halbjahr 2016 findet **am 21.06.2016** statt.

Die Bürgermeisterin, Frau Zuchold, wird Ihre Probleme und Fragen aber auch Anregungen, Hinweise und Ideen gern aufnehmen. Die Sprechstunde findet am o. g. Tag von 14:00 – 17:00 Uhr statt.

Um lange Wartezeiten zu vermeiden, bitten wir Sie über das Sekretariat mit Frau Girndt, Tel. 035751-25012 Ihren Terminwunsch abzustimmen. Änderungen sind vorbehalten. Weiterhin haben alle Bürgerinnen und Bürger die Möglichkeit, den vor dem Rathaus befindlichen Briefkasten für Mitteilungen, Informationen und Anfragen, die direkt an die Bürgermeisterin gerichtet sind, zu nutzen.

ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG

des Gewässerverbandes Kleine Elster-Pulsnitz (Körperschaft des öffentlichen Rechts)

Verbandssitz: 03249 Sonnewalde – Finsterwalder Straße 32 a

Telefon: (035323) 637-0; Fax: 637-25; E-Mail: info@gwv-sonnewalde.de; Internet: www.gwv-sonnewalde.de

In der Zeit vom 15. Juli 2016 bis zum 28. Februar 2017 führen der Gewässerverband Kleine Elster-Pulsnitz und die von uns beauftragten Unternehmen die planmäßigen Unterhaltungsarbeiten an den Gewässern I. und II. Ordnung sowie den Hochwasserschutzdeichen innerhalb des Verbandsgebietes durch. In wasserwirtschaftlichen Bedarfsfällen (zur Sicherung des Wasserabflusses oder der Hochwasservorsorge) muss die Gewässerunterhaltung auch außerhalb dieser Zeit erfolgen.

Gemäß der Regelung des § 41 des Wasserhaushaltsgesetzes (WHG) vom 31. Juli 2009 (BGBl. I Nr. 51 S. 2585 v. 06.08.2009) in Verbindung mit § 84 des Brandenburgischen Wassergesetzes (BbgWG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 02. März 2012 (GVBl. I/12, Nr. 20) kündigen wir die Durchführung der Unterhaltungsarbeiten und die damit verbundene vorübergehende Benutzung der Anlieger- und Hinterliegergrundstücke an. Gemäß § 41 WHG und der §§ 84, 97 und 98 BbgWG, haben die Eigentümer, Anlieger und Hinterlieger sowie Nutzungsberechtigten der Gewässer, Deiche und Vorländer zu dulden, dass die Unterhaltungspflichtigen oder deren Beauftragte die Grundstücke betreten, befahren, vorübergehend benutzen, Kraut und Aushub ablegen, auf den Grundstücken einebnen und aus ihnen bei Bedarf Bestandteile für die Unterhaltung entnehmen. Sie haben ferner zu dulden, dass die Uferbereiche im Interesse der Unterhaltung oder der naturnahen Entwicklung der Gewässer standorttypisch bepflanzt werden.

Es besteht die gesetzliche Verpflichtung der Grundflächeneigentümer und -nutzer, die Uferbereiche als Gewässerrandstreifen so zu bewirtschaften, dass die wasserwirtschaftlichen und ökologischen Gewässerfunktionen im Sinne des § 38 Abs. 1 WHG nicht beeinträchtigt werden! Die Breite der Gewässerrandstreifen (Uferbereiche) beträgt im Außenbereich 5,0 Meter von der Böschungsoberkante landeinwärts. Zudem sind alle Handlungen zu unterlassen, die die Gewässerunterhaltung unmöglich machen oder wesentlich erschweren würden.

Mit dieser Ankündigung der beabsichtigten Gewässerunterhaltungsmaßnahmen ergeht gleichzeitig gemäß § 41 Abs. 3 WHG für die duldungspflichtigen Personen im Sinne des § 41 WHG die Verpflichtung, die Ufergrundstücke in einer erforderlichen

Breite von 5,0 Metern ab Böschungsoberkante landeinwärts so zu bewirtschaften, dass die Gewässerunterhaltung und die damit verbundenen Begleitarbeiten, wie z. Bsp. das Einebnen des Aushubs und Mähguts, nicht beeinträchtigt werden. Zuwiderhandlungen schließen einen Schadenersatzanspruch nach § 41 Abs. 4 WHG in Verbindung mit § 254 BGB aus.

Die Errichtung aller Anlagen (auch Zäune oder Gehölzpflanzungen) in und an Gewässern oder den vorgenannten Uferbereichen ist durch die untere Wasserbehörde des betreffenden Landkreises genehmigungspflichtig.

Unabhängig davon dürfen solche Anlagen die Gewässerunterhaltung nicht mehr erschweren, als es den Umständen nach unvermeidbar ist. Zudem müssen Anlagen, die durch die technischen Maßnahmen der Gewässer- oder Deichunterhaltung beschädigt werden könnten (wie Grenzsteine, Rohrleitungsein- und -ausläufe u. ä.) mit einem gut sichtbaren Pfahl, mindestens 1,50 Meter über Geländeoberkante, gekennzeichnet werden.

Zur Beantwortung von Fragen oder Abstimmungen im Zusammenhang mit der angezeigten Gewässer- und Deichunterhaltung wenden Sie sich bitte an den Gewässerverband Kleine Elster-Pulsnitz, 03249 Sonnewalde, Finsterwalder Straße 32 a, Telefon: 035323 637-0; Fax: 035323 637-25; E-Mail: info@gwv-sonnewalde.de.

Erforderliche Einzelabstimmungen werden von den ausführenden Unternehmen zur Durchführung der Unterhaltungsarbeiten mit den betreffenden Gewässeranliegern geführt. Die Auskunft über das betreffende Unternehmen und deren Ansprechpartner erhalten Sie vom Gewässerverband Kleine Elster-Pulsnitz oder dem Ordnungsamt Ihrer Amts-, Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

VZur reibungslosen Durchführung der Gewässerunterhaltungsmaßnahmen bitten wir um die Absicherung der notwendigen „Baufreiheit“ an den Gewässern und die Gewährleistung der ungehinderten Zufahrt und zeitweisen Grundstücksbenutzung durch die mit den Unterhaltungsmaßnahmen beauftragten Personen oder Dienstleistungsunternehmen.

Sonnewalde, den 09. Mai 2016

W. Brödnö

Verbandsvorsteher

Öffentliche Stellenausschreibung

In der Stadt Welzow wird zur voraussichtlichen Besetzung ab 01.07.2016 die Stelle einer Schulhausmeisterin/ eines Schulhausmeisters an der „Johann Wolfgang von Goethe“ Grundschule Welzow unbefristet ausgeschrieben.

Die Stelle wird mit der Entgeltgruppe 3, Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD), vergütet. Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt 40 Stunden. Zu betreuen ist neben dem Schulgebäude mit Außenanlagen, die Außensportanlage und auch die sich auf dem Gelände befindliche Schulsporthalle.

Der/Die Stelleninhaber/in des Aufgabengebietes zeichnet verantwortlich für folgende Arbeitsschwerpunkte:

- Betreuung der Gebäude und der Außenanlagen (inkl. der Grünpflege der Außenanlagen, Kehrdienst von Hof- und Wegeflächen)
- regelmäßiger Schließdienst für alle Schulgebäude und – anlagen sowie der Schulsporthalle
- Kontrolle und Funktionsprüfung an technischen Anlagen wie Heizung, Lüftung und Versorgungsanlagen
- eigenverantwortliche Ausführung der Reparatur kleinerer Mängel im Sanitär-, Schlosser-, Tischler- und Instandsetzungsbereich an Gebäuden und Inventar, Sonstiges
- Herstellen von Ordnung und Sicherheit im Schulgebäude und auf dem Schulgelände/ Bestellung zum Sicherheitsbeauftragten
- Winterdienst auf dem gesamten Schulgelände und dem dazugehörigen Außenbereich
- Koordinierung und Kontrolle von beauftragten Handwerker- und Wartungsfirmen
- Ausführung/ Veranlassung aller mit dem Unterrichts- und Schulbetrieb zusammenhängenden Anweisungen der Schulleitung

Neben den Aufgaben in den Objekten Grundschule, Schulsporthalle, Außensportanlage und den Außenanlagen ist der Schulhausmeister zur Ableistung von Rufbereitschaftszeiten/ Bereitschaftszeiten des Winterdienstes, welche im Aufgabenbereich des Bauhofes liegen, verpflichtet.

Eine weitere genaue Abgrenzung des Aufgabengebietes bleibt vorbehalten.

Gesucht wird:

- eine engagierte, zuverlässige, verantwortungsbewusste und belastbare Persönlichkeit mit korrekten und freundlichen Umgangsformen sowie hoher Sozialkompetenz. Sie muss sich durch eine eigenständige Arbeitsweise auszeichnen, dienstleistungs- und kundenorientiert arbeiten und kommunikativ sowie flexibel reagieren können. Der Stelleninhaber sollte über Einfühlungsvermögen im Umgang mit der Schulleitung, den Lehrern, Schülern, Eltern und Besuchern der Schule verfügen.

Für diese interessante Tätigkeit werden an die Bewerber(innen) nachfolgende Anforderungen gestellt:

- bevorzugt werden Bewerber mit einer erfolgreich abgeschlossenen Berufsausbildung mit mehrjähriger Berufserfahrung in einem der folgenden handwerklichen Berufe: als Elektriker/ -in, Anlagenmechaniker/ in für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik oder Tischler/in
- Für die Wahrnehmung der o. g. Aufgaben sind vielseitige handwerkliche und technische Kenntnisse erforderlich. Die Handhabung von technischen Geräten wird vorausgesetzt.
- Eine selbstständige Arbeitsweise ist unerlässlich.
- Eine flexible Arbeitszeit einschließlich der Absicherung von Abend- und Wochenendveranstaltungen sowie die Ableistung von Bereitschaftsdiensten und Rufbereitschaften ist Voraussetzung.
- Aufgrund der körperlichen Anforderungen muss der Stelleninhaber gesundheitlich geeignet sein.
- Der Stelleninhaber muss arbeitsnah wohnen, so dass er innerhalb einer Wegezeit von maximal 0,25 Stunden die Arbeit aufnehmen kann.
- Bedingung für die Besetzung dieser Stelle ist mindestens der Besitz des Führerscheins der Klasse C1.
- Kenntnisse und Erfahrungen im Umgang mit einem PC und der Standardsoftware (Word, Excel) wären vorteilhaft.

Ihre aussagekräftige Bewerbung (Bewerbungsanschreiben, Lebenslauf, Arbeitszeugnisse, Qualifikationsnachweise etc.) richten Sie bitte bis zum **13.06.2016, 16:00 Uhr** unter dem Kennwort

Bewerbung – Schulhausmeisterin/ Schulhausmeister

an die Stadt Welzow
Bürgermeisterin
Poststraße 8
03119 Welzow

BÜRGERSPRECHSTUNDE ZU FRAGEN DER TAGEBAUENTWICKLUNG

Die gemeinsam mit Vattenfall angebotene Bürgersprechstunde zu Fragen der Tagebauentwicklung findet am

Donnerstag, 16.06.2016 – 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr im Rathaus der Stadt Welzow, Zimmer 23 statt.

Wir bitten alle Interessenten um eine vorherige telefonische Anmeldung unter der Telefonnummer: 035751 / 250 59 oder 035751 / 250 12.

Hinweis zur Bürgersprechstunde im Bürgerbüro von Vattenfall

Die bislang im Bürgerbüro der Vattenfall Europe Mining AG in der Waisenhausstr. 15 in Welzow einmal im Monat stattfindende Bürgersprechstunde erfolgt künftig **ausschließlich nach vorheriger Terminabsprache.**

Aus diesem Grund bitten wir alle Bürgerinnen und Bürger, die nach dem derzeitigen Planungsstand durch den Teilabschnitt II des Tagebaus Welzow-Süd an einer Umsiedlung beteiligt wären, um eine **vorherige telefonische Terminabsprache.**

Hierfür stehen Ihnen folgende Ansprechpartner von VE-M gern zur Verfügung:

Frau Weineck – Telefon-Nr. 0355 / 2887 - 3167 oder
Herr Lachmann – Telefon-Nr. 0355 / 2887 - 3175.

M. Pohl
Bergbaukoordinator



Mountainbike, Pit Bull, 26“, rot/dunkelgrau
(Aufkleber: Fahrradladen, -schule Kalisch)

Weitere Gegenstände:

- Kleingeldbörse mit Klippverschluss, rosa-violett mit Pailletten, Inhalt: 8 GB USB-Stick von Spaceloop
- Kleiner Schlüssel mit Metall-Anhänger „Fahrrad“
- Schlüsselbund mit grauer Ledertasche (Fundort Friedhof Welzow)

Die Eigentümer werden gebeten sich zu den Öffnungszeiten der Stadt Welzow im Fundbüro bei Frau Martinek zu melden oder unter der Telefonnummer 035751 250-31.

C. Martinek
Fundbüro

FUNDBÜRO SUCHT EIGENTÜMER

Es befinden sich folgen Fahrräder im Fundbüro:



Damenfahrrad, Mars Cityline, 26“, grau (Fundort: Fahrradständer bei Fr. Dipl. Med. Dominik)



Damenfahrrad, Torrek, 26“, silber/schwarz (Arbeitshandschuhe im Gepäckträger)



Damenfahrrad, Diamant, 26“, grau (nachgestrichen)



Damenfahrrad, Bira, 26“, weinrot (grau überspritzt)

Terminübersicht

Hauptausschuss

Vorsitzende: Frau Bürgermeisterin B. Zuchold
 Tag: 15.06.2016
 31.08.2016
 02.11.2016
 Uhrzeit: 17:00 Uhr
 Ort: Rathaus Welzow, Poststr. 8, Rathaussaal

Stadtverordnetenversammlung Welzow

Vorsitzender: Herr C. Kupsch
 Tag: 06.07.2016
 14.09.2016
 16.11.2016
 Uhrzeit: 17.00 Uhr
 Ort: Rathaus Welzow, Poststr. 8, Rathaussaal

Ortsbeirat Proschim

Vorsitzende: Herr G. Schulz
 Tag: 22.06.2016
 07.09.2016
 09.11.2016
 Uhrzeit: 18.00 Uhr
 Ort: Versammlungsraum, ehem. Schule
 Proschim, Schulweg 49

Finanzausschuss

Vorsitzender: Herr H. Franz
 Tag: 13.06.2016
 29.08.2016
 24.10.2016
 Uhrzeit: 17.00 Uhr
 Ort: Rathaus Welzow, Poststr. 8, Zimmer 12

Bauausschuss

Vorsitzender: Herr R. Franke
 Tag: 14.06.2016
 30.08.2016
 01.11.2016
 Uhrzeit: 17.00 Uhr
 Ort: Rathaus Welzow, Poststr. 8, Rathaussaal

Umweltausschuss

Vorsitzender: Frau H. Wodtke
 Tag: 08.06.2016
 24.08.2016
 26.10.2016
 Uhrzeit: 18.00 Uhr
 Ort: Rathaus Welzow, Poststr. 8, Zimmer 12

Ausschuss für Kultur, Bildung, Sport, Soziales

Vorsitzende: Frau G. Jentsch
 Tag: 14.06.2016
 30.08.2016
 01.11.2016
 Uhrzeit: 17.00 Uhr
 Ort: Rathaus Welzow, Poststr. 8, Zimmer 12

Werksausschuss

Vorsitzender: Herr U. Rogin
 Tag: 06.06.2016
 22.08.2016
 24.10.2016
 Uhrzeit: 17.00 Uhr
 Ort: Rathaus Welzow, Poststr. 8, Zimmer 12

Der Redaktionsschluß für die **Juliaausgabe ist der **15.06.2016**,
 sie erscheint am **01.07.2016****

Bitte den Redaktionsschluß einhalten! E-Mail: c.ratajczak@welzow.de

Weitere Informationen

Jagdgenossenschaft Haidemühl

Veröffentlichung der Beschlüsse der Mitgliederversammlung vom 17.03.2016
 (entsprechend § 16 der Satzung der JG Haidemühl)

- zu TOP 7 –

Der erwirtschaftete Reinertrag aus der Jagdnutzung verbleibt als Rücklage in der Kasse. Die Vorgehensweise wurde durch die Mitgliederversammlung beschlossen.

- zu TOP 8 –

Auf eine Aufwandsentschädigung für die Vorstandsmitglieder, den Schriftführer, den Kassenführer und die Rechnungsprüfer wird, wie bisher praktiziert, verzichtet. Die Mitgliederversammlung stimmt dem zu.

- zu TOP 9 –

Der Vorstandsbeschluss vom 22.04.2015 wird einstimmig durch die Mitgliederversammlung mitgetragen.

- zu TOP 10 –

Der Haushaltsplan für das Jahr 2016/17 wurde einstimmig beschlossen.

Michael Rösler
 Versammlungsleiter und Jagdvorsteher

Aufruf zur Teilnahme am Partnerschaftsaustausch zwischen der Gemeinde Schiffweiler und der Stadt Welzow vom 23.06.-27.06.2016

In der Zeit vom 23.6.2016 bis zum 27.06.2016 erwarten wir zum alljährlichen Partnerschaftsaustausch Gäste aus unserer saarländischen Partnergemeinde Schiffweiler. Für unsere Besucher haben wir ein umfang- und abwechslungsreiches Programm geplant.

Bei Interesse an den Ausflügen, bitten wir Sie uns bis zum 13.06.2016 eine Anmeldung zu übergeben, damit wir die Fahrt und den Ablauf effektiv planen und vorbereiten können. Die Kosten für Eintritt und Verpflegung müssen selbst getragen werden. Für die Busfahrt ist ein Obolus zu entrichten.

Für Rückfragen steht Ihnen in unserem Haus Herr Pusch, Tel. 25016 und Frau Hellwig, Tel. 27763 zur Verfügung.
Anmeldung per Fax: 25022 per E-Mail: alte-dorfschule@gmx.de

Programm

Donnerstag, 23.06.2016

ca.17.00 Uhr Ankunft

ca.18.00 Uhr Empfang der Schiffweiler Delegation in der Alten Dorfschule

19.00 Uhr gemütliches Zusammensein mit Essen

Freitag, 24.06.2016

08.30 Uhr Fahrt nach Potsdam
Schlösserfahrt mit dem Schiff; Holländerviertel; Alexandrowka

Samstag, 25.06.2016

Unterwegs in unserer Region:

10.00 Uhr Fahrt nach Lohsa Besichtigung der Jakubzburg
Wanderung am Lausitzer Seenland

Sonntag, 26.06.2016

10.00 Uhr Fahrt in den Spreewald

11.30 Uhr Kahnfahrt incl. Rast, mit der Möglichkeit zum Essen
15.30 Uhr Rückfahrt

18.00 Uhr Kegelabend in der Kegelhalle Welzow

**Anmeldung für die Teilnahme am Partnerschaftstreffen
vom 23.06.-27.06.2016**

Ich melde mich/ uns verbindlich für folgende Veranstaltung an

Donnerstag, 23.06.2016

Personenzahl

Name	Vorname	Straße	Ort	Tel.

Name	Vorname	Straße	Ort	Tel.

Freitag, 24.06.2016

Personenzahl

Name	Vorname	Straße	Ort	Tel.

Name	Vorname	Straße	Ort	Tel.

Samstag, 25.06.2016

Personenzahl

Name	Vorname	Straße	Ort	Tel.

Name	Vorname	Straße	Ort	Tel.

Sonntag, 26.06.2016

Personenzahl

Name	Vorname	Straße	Ort	Tel.

Name	Vorname	Straße	Ort	Tel.

Mit meiner Unterschrift bestätige ich die verbindliche Anmeldung.

Welzow , den.....

Unterschrift

Geburtstage und Jubiläen

Gemäß § 33 Abs. 6 des Gesetzes über das Meldewesen im Land Brandenburg (Brandenburgisches Meldegesetz - BbgMeldeG) vom 25.06.1992 GVBl. I, S. 10), hat jeder Bürger ein Widerspruchsrecht zur Auskunftserteilung über seine Alters- und Ehejubiläen. Jeder Einwohner, der es nicht wünscht, dass sein Alters- und Ehejubiläum veröffentlicht wird, hat die Möglichkeit dies der Mitarbeiterin des Einwohnermeldeamtes schriftlich mitzuteilen. In diesem Zusammenhang bitten wir alle Ehepaare der Stadt Welzow, die das Fest der Goldenen Hochzeit begehen, dies auch dem Einwohnermeldeamt zu melden, da die Bürgermeisterin die Paare ehren möchte.

Die Stadt Welzow gratuliert!



in Welzow

13.06.1936	Münzer, Ingrid	zum 80. Geburtstag
23.06.1936	Klemm, Charlotte	zum 80. Geburtstag
24.06.1936	Bohr, Heinz	zum 80. Geburtstag
27.06.1931	Grüttner, Friedbert	zum 85. Geburtstag

in Proschim

05.06.1936	Teuchert, Siegbert	zum 80. Geburtstag
16.06.1936	Kapelle, Johannes	zum 80. Geburtstag

Geschichte und Kultur

Veranstaltungsplan der Stadt Welzow 2016

Juni 2016

12.06.16 10.00 Uhr	Landpartie	Proschim
18.06.2016	30 Jahre VSV Tempo Welzow e.V.	
11.-24.6.2016 15.00 Uhr	Eröffnung Seniorenwoche	Volkssolidarität OG Welzow
04.06.2016 10.00 Uhr-20.00 Uhr	Schützenfest	Schützenplatz
23.-27.6.2016	Partnerschaftstreffen Schiffweiler in Welzow	

Familienfest auf Gut Geisendorf Aktionstag des Bergbau- Tourismus-Vereins Stadt Welzow	Gut Geisendorf Besucherzentrum
--	-----------------------------------

Juli 2016

09.07.2016 10.00 Uhr	Reiterfest	Proschim
21.07.2016 15:00 Uhr	Schools-out Party	Alte Dorfschule Welzow
25.07.-26.08.2016 10.00 Uhr – 14.00 Uhr	Ferienexpress	Alte Dorfschule Welzow
29.-31.07.2016 10.00 Uhr bis 24.00 Uhr	Gartenfest	Siedler Welzow West

Ausstellungen und Museen in der Stadt Welzow

Alte Mühle Proschim, einer ständigen Ausstellung

Anschrift: Mühlenweg, Welzow / OT Proschim

Ansprechpartner: Herr Erhard Lehmann

Tel: 035751- 2113

Besuch nur nach telefonischer Voranmeldung möglich

Ausstellung „Mensch-Holz-Archäologie“

Archäotechnisches Zentrum Welzow, Fabrikstraße 2, Welzow

Öffnungszeiten:

November bis März Dienstag bis Freitag 11.00 – 16.00 Uhr

April bis Oktober Dienstag bis Sonntag 11.00 – 17.00 Uhr

Tel.: 035751-28224

Feuerwehrmuseum Welzow e.V.

Gewerbe- und Industriepark Welzow, Schachtbauring 5

Ansprechpartner: Herr Roland Bartusch Tel: 0172-2176264

Herr René Patschan

Tel: 0172-3759507

E-Mail: patschan@online.de

Internet: www.feuerwehrmuseumwelzow.npage.de

Facebook: Feuerwehrmuseum Welzow

Öffnungszeiten: April bis Oktober Samstag und Sonntag
13.00 – 16.00 Uhr

Nach Voranmeldung auch außerhalb der Öffnungszeiten.

Heimattube Welzow e.V. mit wechselnden Ausstellungen

Spremlinger Str. 81, Welzow

Themen und Termine für Kunstausstellungen entnehmen Sie bitte dem Amtsblatt oder der aktuellen Tagespresse

Ansprechpartner:

1. Vorsitzende, Frau Christa Weise

Tel. 035751-10534

2. Vorsitzender, Herr Eberhard Seifert

Tel. 035751-12025

Besuch nur nach telefonischer Voranmeldung möglich.

Kultur- & Gemeindezentrum der Stadt Welzow

„Alte Dorfschule“ Welzow, Schulstraße 6, 03119 Welzow
 Ansprechpartner: Frau Kerstin Hellwig Tel. 035751-27763
 Stadtbibliothek Welzow
 Seniorentreff
 Kinder- & Jugendtreff
 Herberge

Modellbau – Ausstellung in der Puschkin-Schule

TIP Lausitzer Seenland e.V.
 Ansprechpartner: Herr Fred Bosecke Tel. 0176-55323540
 Besuch nur nach telefonischer Voranmeldung möglich

Ständige Ausstellung der ehemaligen GUS Streitkräfte

Flugplatz Welzow
 Ansprechpartner: Büro Flugplatz Tel. 035751-13833
 Besuch nur nach telefonischer Voranmeldung möglich

Veranstaltungen im Archäotechnischen Zentrum in Welzow, Fabrikstraße 2

Workshops- Arbeitsgruppen monatlich**Arbeitsgruppe Keramik**

Töpfern von Duplikaten anhand von Originalbildern/-zeichnungen von Funden

Termin: 08.06.2016
 Zeit: 18 bis 20 Uhr
 Kosten: Spende bei Mitnahme einer selbstgefertigten Keramik

Workshopleitung: Dr. Behnke

Das ATZ spinnt

Spinnen mit Spinnwirtel & Spinnrad
 (Bitte eigenes Spinnrad mitbringen!)

Termin: 15.06.2016
 Zeit: 17 bis 19 Uhr
 Kosten: 1,00 € für Wasser & Strom in den Spendentopf

Workshopleitung: Helga Tetsch



**Kultur- und Gemeindezentrum
 „Alte Dorfschule“
 Schulstraße 6, in Welzow**

Öffnungszeiten:

Mo. 8.30 – 14.30 Uhr
 Di. 8.30 – 17.30 Uhr
 Mi. 8.30 – 13.00 Uhr
 Do. 8.30 – 17.30 Uhr
 Fr. 8.00 – 14.30 Uhr

Telefon: 035751-27763 - Fax: 035751-279909
 Ansprechpartner: Frau Hellwig, Telefon 035751-27763
 e-mail: alte-dorfschule@gmx.de, www.welzow.de

Herberge in der Alten Dorfschule

19 Betten teilweise auch Etagenbetten

Übernachungskosten: 8,-€ pro Bett und Nacht
 Ausleihe Bettwäsche: 4,-€ einmalig

Vermietung von Räumlichkeiten

Wir bieten Veranstaltungsflächen für unterschiedliche Anlässe wie z.B. Hochzeiten, Klassentreffen, Klassenfahrten, Geburtstage oder andere Familienfeiern. Sie können bei uns Räume in unterschiedlichen Größen mieten von 10 Personen bis 100 Personen. Großer Außenbereich.

**Buchungen unter 035751- 27763 oder
 alte-dorfschule@gmx.de**

Stadtbibliothek Welzow

Im Rahmen des öffentlichen Ringtausches mit der Kreisbibliothek Spremberg ist wieder eine Vielzahl neuer Bücher bei uns eingetroffen. Aus privaten Beständen haben wir ebenfalls Bücher für unsere Bibliothek erhalten. Schauen sie doch einfach mal herein, vielleicht ist auch für sie ein interessantes Buch dabei. Sollten sie Buchtitel bei uns nicht finden, haben wir die Möglichkeit, diese für sie in einer anderen Bibliothek auszuleihen.

Unsere Öffnungszeiten:

Mo. Geschlossen
 Di. 12.30 – 17.30 Uhr
 Mi. Geschlossen
 Do. 8.30 – 12.30 Uhr
 Fr. Geschlossen

Juni 2016

montags	09.00-12.00 Uhr ab 14.00 Uhr	Deutschkurs Gitarrenunterricht/Musik-und Kunstschule
	18.00-19.00 Uhr	Yoga
dienstags	09.00 -12.00 Uhr 16.30 -17.30 Uhr 17.00 - 18.30 Uhr 17.30	Deutschkurs Zirkus-AG (Halle) Chorprobe Heimatchor Welzow Englisch
mittwochs	09.00 -12.00 Uhr 14.30 - 15.30 Uhr	Deutschkurs Reha-Sport I
Anmeldung/ Rückfragen: Frau Pätz, Volkssolidarität Spremberg, Georgenstraße 37, Tel. 03563- 60 90 312 oder 0162- 98 99 730 Freie Termine 16.00 & 17.00 Uhr !		
	19.00 – 20.00 Uhr	Zumba
donnerstags	12.30 – 17.00 Uhr	Erziehungs- und Familienberatung (Außensprechstunde) des Albert- Schweitzer- Familienwerk Brandenburg e.V. (Anmeldung über 03563/ 34 88 531)
Do 14 tägig	17.00 - 19.00 Uhr	Mal- und Zeichenzirkel

Veranstaltungen im Juni

14.06.2016	14.00 -16.00 Uhr	Kaffee- „Miteinander“
28.06.2016	14.00 -16.00 Uhr	Kaffee- „Miteinander“

Kaffee- „Miteinander“

Sie sind allein und möchten Ihre Freizeit anders gestalten? Freude teilen, träumen, sich mitteilen, austauschen, am Leben teilhaben usw.....

Wir als Kultur-und Gemeindezentrum „Alte Dorfschule“ in Welzow, bieten Ihnen folgende Möglichkeiten:

- Kaffee und Kuchen; Rezepte-Tausch, gemeinsames Kochen
- Gesprächs Austausch
- Freizeitaktivitäten; kreative Gestaltung
- Ausflüge

Ort: Kultur und Gemeindezentrum
„Alte Dorfschule“, Schulstraße 6, 03119 Welzow

Zeit: Dienstag 14.06.2016 14.00 Uhr - 16.00 Uhr
Dienstag 28.06.2016 14.00 Uhr - 16.00 Uhr



In Eigener Sache

Für unsere nächsten Kreativkurse benötigen wir alte Stühle, Nachttische, Bettgestelle, Bilderrahmen, kleine Schränkchen oder Tische aus Holz. Wer etwas Derartiges kostenfrei abzugeben hat, meldet sich bitte in der Alten Dorfschule Tel. 27763. Gern holen wir die Sachen bei Ihnen ab.

Wir benötigen für unsere Kreativwerkstatt leere Nespresso-Kapseln. Bitte melden Sie sich bei uns oder bringen die gesammelten Kapseln einfach vorbei. Dankeschön.

Kinder-und Jugendtreff Monat Juni 2016

Ansprechpartner: Anja Thürmer
(Dipl.-Sozialarbeiter/-päd.)
Telefon: 035751/ 27 76 3
E-Mail: a.thuermer@alte-dorfschule-welzow.de

**Jeden Dienstag 15.00 Uhr bis 17.30 Uhr
Kindernachmittag (6-12 Jahre)**

- Freunde treffen, Quatschen
- Wechselnde Kreativ- und Kochangebote
- Bewegungsangebote in der Halle
- Brettspiele, Tischkicker, Wii-Sport
- Bibliothek
- Bildungsangebote mit altersgerechten Themen

**Zirkus –AG findet in der Zeit von
16.30 Uhr -17.30 Uhr für Kinder statt.
Dieses Angebot ist kostenfrei.**

**Jeden Donnerstag 15.00 Uhr bis 17.30 Uhr
Teenietreff (ab 5. Klasse-14 Jahre)**

- Freunde treffen, plaudern
- Brettspiele, Kinonachmittag in der Halle
- Gemeinsame Planung von Aktivitäten (z.B. Kochen, Backen, Ausflüge)

Betreuung und Begleitung der Flüchtlingsfamilien

- Offener Treff/Austausch von Problemen, Hilfestellung bei der Alltagsbewältigung
- Sprach-Kurs-Deutsch
- Kreativangebote
- Koch –und Spielangebote

Donnerstag 02.06.2016 Wii-Spielenachmittag
Dienstag 07.06.2016 Kochen und Backen

Dienstag 14.06.2016 Kochen und Backen
Donnerstag 16.06.2016 Kreatives aus Stoff

Dienstag 21.06.2016 Spielenachmittag Brettspiele
Donnerstag 23.06.2016 Kreatives upcycling

Dienstag 28.06.2016 kreatives upcycling
Donnerstag 30.06.2016 Kreatives aus Stoff



ASF - Familien- und Nachbarschaftstreff „Sonnenauge“

Albert-Schweitzer-Familienwerk
Brandenburg e.V.

Ansprechpartner: Kathrin Richter
Tel.: 035751 / 279904 oder 279907
E-Mail: ft.welzow@asf-brandenburg.de (Neu!!!)

Öffnungszeiten

Montag	08.00 - 12.00 Uhr	12.30 - 18.00 Uhr (ab 16.00 Uhr in der MZH)
Dienstag	08.00 – 12.00 Uhr	12.30 - 15.00 Uhr
Mittwoch	08.00 - 12.00 Uhr	12.30 - 18.00 Uhr
Donnerstag	08.00 - 12.00 Uhr	12.30 - 15.00 Uhr
Freitag	08.00 - 13.00 Uhr	

Veranstaltungsplan Monat Juni 2016

Wöchentlich:

Montag	09.00 – 12.00 Uhr	Offenes Angebot
	16.00 - 17.30 Uhr	Miniclub
Bewegungsspiele in der Mehrzweckhalle (Anleitung durch K. Richter)		
Dienstag	13.00 – 15.00 Uhr	Musik-und Theaterwerkstatt
Mittwoch	15.00 – 16.30 Uhr	Treff Kunterbunt
Bunter Nachmittag gemeinsam mit Kindern, Eltern oder Oma und Opa		
	16.30 – 18.00 Uhr	Familienstammtisch
Treff für die ganze Familie – Gespräche, Kreatives, Backen, Kochen und vieles mehr		
Donnerstag	09.00 – 12.00 Uhr	Offenes Angebot
	13.00 – 15.00 Uhr	Lern-und Spielwerkstatt
Freitag	09.00 – 11.00 Uhr	Familienfrühstück
jeden 2. und 4. Freitag im Monat		

Mittwoch 01.06.2016

**Kein Angebot für den
Treff Kunterbunt und
dem Familienstamm-
tisch!**

Donnerstag 02.06.2016
10.00 – 12.00 Uhr

Kreativkiste
Basteln mit Naturmaterialien
Unkosten nach Materialver-
brauch

Mittwoch 08.06.2016
15.00 – 16.00 Uhr

Treff Kunterbunt
Bunte Krabbelkäfer

16.00 – 18.00 Uhr

Familienstammtisch
Dekosteine

Donnerstag 09.06.2016
10.00 – 12.00 Uhr Kreativkiste
Basteln mit Naturmaterialien
Unkosten nach Materialver-
brauch

Freitag 10.06.2016
09.00 – 11.30 Uhr Thematische
Familienfrühstück
„Ferienzuschüsse“

Mittwoch 15.06.2016
15.00 – 18.00 Uhr Treff Kunterbunt/
Familienstammtisch
Wir gehen auf Schnipseljagd

Donnerstag 16.06.2016
10.00 – 12.00 Uhr Kreativkiste
Basteln mit Naturmaterialien
Unkosten nach Materialver-
brauch

Mittwoch 22.06.2016
15.00 – 16.00 Uhr Treff Kunterbunt
Spielnachmittag im Freien

16.00 – 18.00 Uhr Familienstammtisch
Plauderecke

Donnerstag 23.06.2016
10.00 – 12.00 Uhr Kreativkiste
Gestalten von Windlichtern
(nach Möglichkeit Gläser
mitbringen!)

Freitag 24.06.2016
09.00 – 11.30 Uhr Thematische
Familienfrühstück

Sommer, Sonne, Sonnenschein der richtige Sonnenschutz muss
es sein!

Samstag 25.06.2016
15.00 – 17.00 Uhr Familienspieltag
im Wohngebiet
„Neue Heide“

Mittwoch 29.06.2016
15.00 – 18.00 Uhr Treff Kunterbunt/
Familienstammtisch
Badespaß im Freibad Welzow
Treffpunkt vor dem Freibad

Donnerstag 30.06.2016
10.00 – 12.00 Uhr Kreativkiste
Gestalten von Windlichtern (nach Möglichkeit Gläser mitbringen!)

Für alle Krabbelkinder

Wer altersgerechte Beschäftigung für sein unter 3-jähriges Kind sucht, sich mit anderen Eltern gerne über verschiedenes austauschen möchte oder vielleicht interessanten Themen zuhören möchte, ist zu unseren Krabbelstunden von Montag bis Freitag recht herzlich im ASF Familientreff Welzow, Schulstraße 6 eingeladen. Die Teilnahme ist kostenfrei und alle Angebote können je nach Interessen der Kinder und Eltern variiert werden.

Angebotszeiten:

Montag: 15.00- 16.00 Uhr Wir bewegen uns!
(diese Angebotsstunde findet in der Mehrzweckhalle an der Grundschule statt)
Dienstag: 09.00- 12.00 Uhr Wir singen und musizieren!
Mittwoch: 09.00- 12.00 Uhr Wir sind kreativ!
Donnerstag: 09.00- 12.00 Uhr Lesemäuse
Freitag: 10.00- 13.00 Uhr Themenkaffee

Badespaß für Groß und Klein in der LAGUNE Cottbus am 13.05.2016



Volkssolidarität Welzow Monatsplan Juni 2016



01.06.2016 14.00 Uhr Romme
14.30 Uhr Reha-Sport
02.06.2016 14.00 Uhr Grillparty

06.06.2016 14.00 Uhr Kegeln
07.06.2016 14.00 Uhr Bingo
08.06.2016 14.00 Uhr Romme
14.30 Uhr Reha-Sport
09.06.2016 14.00 Uhr Alles singt

**10.06.2016 15.00 Uhr Eröffnung der Seniorenwoche
in der Halle Alte Dorfschule**

13.06.2016 14.00 Uhr Radeln
14.06.2016 14.00 Uhr Treffen mit Abgeordneten im
Rathaus SW
15.06.2016 14.00 Uhr Romme
14.30 Uhr Reha-Sport
16.06.2016 10.00 Uhr gemeinsames Sportfest in der
Mehrzweckhalle SW
20.06.2016 14.00 Uhr Kegeln
21.06.2016 14.00 Uhr kleines Sportfest

**22.06.2016 15.00 Uhr Sommerfest im ESZ /
Abschluß der Seniorenwoche**

23.06.2016 14.00 Uhr Dart
27.06.2016 14.00 Uhr Radeln
28.06.2016 13.00 Uhr Gymnastik
29.06.2016 13.00 Uhr Ausfahrt zum Partwitzersee
30.06.2016 14.00 Uhr Handarbeiten

Alle sind herzlich willkommen. DI und DO fährt die Taxe auf Vorbestellung, Ansprechpartner Club 27764, Frau Laurisch 10886, Frau Kernchen 13108.
Änderungen vorbehalten



Vereine und Organisationen

Herzlichen Glückwunsch

Welzower Jastin Eckert gewinnt Bronze in Nova Sól / Polen

Welzower Jastin Eckert nahm am Internationalen Judoturnier in Nova Sól – Polen teil. In einem sehr starken Teilnehmerfeld gewann Jastin Eckert nach drei Siegen und einer Niederlage verdient die Bronzemedaille.

Alle Medaillengewinner bekamen vom Polnischen Veranstalter ein Erinnerungs-T-Shirt. Auch ein großes Dankeschön an allen Eltern, die uns bei der Organisation des Turniers unterstützten.



Jetzt zum Schnuppertraining anmelden!

Alle Kinder die Interesse am Kampfsport haben, können sich jeden Mittwoch 14.30 Uhr in der Turnhalle Welzow zum Schnuppern anmelden.

Oder Telefon 03563/94100

Mit freundlichen Grüßen
Reinhard Jung

Einladung

zum 20. traditionellen 24-Stunden-arena-Schwimmen in Spremberg

Im solarbeheizten Erlebnisbad Kochsagrund in Spremberg findet vom 18.06.2016, 12:00 Uhr bis 19.06.2016, 12:00 Uhr ein vereinsoffener Wettbewerb mit Breitensportcharakter statt. Interessierte Einzelpersonen, Vereine oder Gruppierungen melden sich bitte bei der DRK Wasserwacht Spremberg, Tel.-Nr.: 03563-604050, Mail: info@24-h-schwimmen.de bzw. der Stadt Spremberg, Tel.-Nr.: 03563-340410, Mail: c.foerster@stadt-spremberg.de.

„Es tönen die Lieder, der Frühling kehrt wieder....“

Das Angebot des Welzower Heimatchores e. V. unter der Leitung von Frau Sabine Schuffenhauer, diesen Kanon mitzusingen, haben die Zuhörerinnen und Zuhörer gerne angenommen und so ergab sich ein vielstimmiger, fröhlicher Auftakt zum traditionellen Muttertagskonzert.

Das Programm war ein unterhaltsamer Mix aus Volksliedern, Melodien aus „Nabucco“ und „Zauberflöte“ sowie Gedichten, vorgetragen von Eva Gosdschan und Manuela Seiffert. Einen schönen Höhepunkt gestalteten Sabine Junge und Barbara Büchner, die von Michael Scheller am Klavier begleitet wurden. Sie sangen das von J.F. Reichardt vertonte Goethe-Gedicht „Das Veilchen“.

Ein Konzert im Monat Mai wäre unvollständig ohne die Bitte von allen: „Komm, lieber Mai, und mache die Bäume wieder grün!“ und deshalb wurde es auch frohgelaunt gemeinsam mit dem Publikum gesungen.

Wie in jedem Jahr hatten die Sängerinnen wieder zu Kaffee und selbstgebackenem Kuchen eingeladen und bedankten sich damit für die jahrelange Treue und den herzlichen Beifall. Singen macht Spaß, hält jung und bringt Fröhlichkeit in die Herzen. Wenn Sie also Lust haben, dann sind Sie herzlich eingeladen, Chormitglied bei uns zu werden. Jeden Dienstag ab 17:00 Uhr ist für 1,5 Stunden Probe in der Alten Dorfschule. Wir würden uns über regen Zulauf sehr freuen, besonders über Sopranstimmen.

Noch ein wichtiger Hinweis in eigener Sache: Am 11. September 2016 feiert der Welzower Heimatchor sein 20-jähriges Bestehen mit einem Konzert in der Alten Dorfschule, zu dem wir sie hiermit schon jetzt herzlich einladen.

Der Vorstand



Evangelischer Kindergarten

„Die Erde ist gesegnet von dem Wohltun deiner Hand“ EG 512

Am Freitag, den 29.04.2016 trafen sich am Nachmittag die Erzieher, Kinder und deren Eltern zum alljährlichen Arbeits-einsatz auf unserem Gelände. Bei schönem Wetter wurde geharkt, geschippt, gepflanzt und aufgeräumt. Einige Muttis gestalteten ein neues Kräuterbeet. Die Vatis hatten mit einer Wetterstation zu tun. Und die Kinder schafften mit Dreirädern und Hängern die Abfälle auf den Komposthaufen.



An unserer Verpflegungsstation konnte sich Jeder stärken. An dieser Stelle möchten wir uns ganz herzlich bei Herrn WALTER GEBAUER für die Erneuerung der Tischgruppe bedanken.



Am Ende des Tages konnten wir alle zufrieden in unseren schönen großen Garten schauen.

Der Evangelische Kindergarten

Einladung - 07.06.2016 - Verkehrsteilnehmerschulung

Der Verein für Jugendverkehrserziehung lädt alle interessierten Bürgerinnen und Bürger herzlich zu unserer nächsten **Verkehrsteilnehmerschulung** am Dienstag, den 07. Juni 2016, 18:00 Uhr in der Kumpelklausen Welzow ein. Wir freuen uns auf eine rege Beteiligung. Die Teilnahme ist wie immer kostenfrei.

Thorsten Stange



Erstes Blasmusikfest in Welzow war ein großer Erfolg

Anlässlich ihres 45-jährigen Vereinsjubiläums haben die Lausitzer Blasmusikanten aus Welzow erstmals ein Blasmusikfest organisiert. Insgesamt drei Orchester musizierten am 23.04. im Welzower Besucherzentrum „Excursio“. Neben den Gastgebern traten die Welzower Blasmusikanten sowie die Bergbaumusikanten auf und sorgten für musikalische Unterhaltung und begeisterte Stimmung unter den zahlreichen Zuschauern. Während der Veranstaltung blieb kein einziger Platz im Packschuppen des Besucherzentrums frei. Einige Besucher mussten sogar mit einem Stehplatz vor dem Saal vorliebnehmen. Höhepunkt der Veranstaltung war natürlich das Jubiläumskonzert der Lausitzer Blasmusikanten. In einem unterhaltsamen Programm, moderiert von Annette Schneider, wurde die Geschichte des Vereins von den Anfängen als Pionier- und Jugendblasorchester 1971 bis in die heutige Zeit erzählt und musikalisch untermalt. Die Besucher bekamen zu sehen, wie sich die Vereinskleidung zu den unterschiedlichen Anlässen im Laufe der letzten 45 Jahre verändert hat. Ebenfalls im Mittelpunkt stand das Vereinsfahrzeug, ein Barkas B 1000, der ebenso alt ist wie der Verein selbst. Besonderen Dank und Anerkennung wurde dem künstlerischen Leiter Karl Esbach entgegengebracht, da er als Einziger den Verein von der Gründung bis zum heutigen Tag über die gesamten 45 Jahre aktiv begleitet hat. Die Ehrung als dienstältester Musikant wurde Jürgen Gebauer zuteil, der seit nunmehr 43 Jahren im Orchester musiziert und inzwischen für die organisatorische Leitung des Vereins verantwortlich ist.

Angesichts des enormen Zuschauerzuspruchs und vieler positiver Rückmeldungen gibt es bereits erste Überlegungen, ein zweites Blasmusikfest im nächsten Jahr stattfinden zu lassen. Die dazu notwendigen Voraussetzungen und Rahmenbedingungen werden aktuell geprüft. Besonders bedanken möchten sich die Lausitzer Blasmusikanten bei allen Mitwirkenden, Unterstützern und Sponsoren des Festes. Hervorzuheben sind dabei Frau Dr. Pavlikowa, die Sparkasse Spree-Neisse, Fa. Roland Cremers, Vattenfall, die Stadtverwaltung Welzow, DJ Frank Neumann, das Team vom City Hotel sowie die Welzower Blasmusikanten um Herrn Tschirschwitz. Dank gebührt den Vertretern der Zampergesellschaften aus Müschen, Mulkwitz und Golschow sowie allen Gästen, die mit ihren Geschenken und Geldspenden den Verein unterstützt haben.

Jürgen Gebauer, Vereinsvorsitzender

30 Jahre Tempo Welzow e.V.



1986 - 2016

Vereinsfest

18.06.2016

10.00 Uhr



Sportplatz Welzow

ab 20.00 Uhr DISCO

Für das leibliche Wohl ist gesorgt.
Wir freuen uns auf Euren Besuch.

Informationen der **Freiwilligen Feuerwehr Welzow**

1. Orientierungslauf der Jugendfeuerwehren durch Welzow

Am 09.04.2016 fand in Welzow der 7. Orientierungslauf der Jugendfeuerwehren des Kreisfeuerwehrverbandes Spree-Neiße, Unterverband IV, statt. Zwei Kinderfeuerwehr- und sechs Jugendfeuerwehrgruppen aus Spremberg, Drebkau und Welzow mit ca. 130 Teilnehmern nahmen daran teil. Eröffnet wurde die Veranstaltung durch unsere Bürgermeisterin, Frau Birgit Zuchold, in Anwesenheit des stellvertretenden Kreisbrandmeister Kamerad Stefan Grothe, und dem Leiter Unterverband IV, Kamerad Frank Kalisch. Mit Stadtplan und Getränken ausgerüstet starteten die 8 Gruppen ihre Route quer durch Welzow vom Gerätehaus der Freiwilligen Feuerwehr. Neben feuerwehrtechnischen Stationen ging es in diesem Jahr insbesondere darum die touristischen Highlights der Stadt Welzow zu erkunden. Dazu konnten der Bergbautourismusverein, das Archäotechnische Zentrum sowie das Feuerwehrmuseum als Partner gewonnen werden. Diesen gilt daher unser besonderer Dank.



Eröffnungssappel auf dem Marktplatz

Weitere Station war der Clarasee, wo auch die kleinsten Feuerwehrmitglieder mit einem Schlauchboot eine vorgeschriebene Strecke zurücklegen mussten. Am Sportplatz waren dann feuerwehrtechnische Grundkenntnisse gefragt. Der Grundaufbau für einen Löscheinsatz war hier fachgerecht aufzubauen. Auf dem Flugplatz Welzow waren dann in einem Waldstück Feuerwehrentensilien zu suchen, welche die Organisatoren teilweise doch recht einfallsreich versteckt hatten. Am Kreisel an der Berliner Straße waren dann Kenntnisse der Ersten Hilfe abzurufen. Hier war dankenswerter Weise das DRK Spremberg mit seiner Station präsent. Am Gerätehaus wurde sich dann beim „Schlauchkegeln“ gemessen.



Schlauchbootfahrt am Clara-See



Erste-Hilfe-Maßnahmen im Zelt des DRK Spremberg

Für Außenstehende war bewundernswert, mit welcher Disziplin und Akribie die Kinder und Jugendlichen an die Erfüllung der Aufgaben herangingen. Allerdings kamen auch Spaß und Spiel nicht zu kurz. Eine gute Verpflegung, welche der Stadtbrandmeister Kamerad Bernd Aßmus in der Feldküche kochte, rundete das Programm ab. Hier bestätigte sich wieder einmal: Nudeln mit Tomatensoße geht bei Kindern und Jugendlichen immer. Der Wettkampfgedanke rückte dabei teilweise auch wenig in Hintergrund. Nach Auswertung der einzelnen Stationen setzten sich bei den Jugendfeuerwehren die beiden Mannschaften aus Drebkau vor einer Gruppe aus Spremberg durch. Der Gastgeber kam auf Platz 4 ein. Bei den Kinderfeuerwehren gab es nur erste Plätze für die startenden Mannschaften aus Spremberg und Drebkau.

Insgesamt wurde die Veranstaltung von allen Beteiligten als Gelungen betrachtet. Die Kinder und Jugendlichen freuen sich schon auf den 8. Orientierungslauf, welcher im nächsten Jahr in Spremberg stattfinden wird.

2. Einige Gedanken zur Kritik am Feuerwehrgerätehaus-Neubau

Seit dem vorigen Jahr wird nunmehr am Neubau des Feuerwehrgerätehauses an der Spremberger Straße gebaut. Dieser Neubau als Funktionsgebäude ist mehr als überfällig. Das sicherlich architektonisch wertvolle Gebäude am Marktplatz erfüllt in keinsten Weise mehr die Anforderungen an eine Wache einer Freiwilligen Feuerwehr. Die Feuerwehrunfallkasse hat mehrfach die Zustände in diesem Gebäude moniert. Fehlende Absauganlagen, zu kleine Tordurchfahrtsmaße und antiquierte Sanitärausstattung waren nur einige dieser Punkte. Da das Gebäude unter Denkmalschutz steht, waren nachträgliche Umbauten kaum möglich.

Die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Welzow verrichten ehrenamtlich ihren Dienst zum Schutz der Bürger von Welzow. Dabei haben sie sich schon mehrfach gesundheitlichen Risiken im Einsatzfall ausgesetzt. Es ist aber nicht einzusehen, dass die derzeitigen Bedingungen insbesondere in der Fahrzeughalle des Gerätehauses Gesundheitsrisiken für die Kameradinnen und Kameraden birgt. Auch Kinder und Jugendliche kann man mit einem maroden Domizil nicht unbedingt locken.

Aus diesem Grunde kann ich allen Kritikern in der Stadt Welzow nur anbieten, sich einmal selbst von diesen Zuständen ein Bild zu machen. Kontaktieren Sie mich einfach und es wird sich ein Termin finden.

René Patschan

Ortswehrführer FF Stadt Welzow

(Bildmaterial: E. Tetsch)

FLUGPLATZFEST 2016

Auf ein sonniges und erfolgreiches Wochenende auf dem Verkehrslandeplatz Welzow blicken die Veranstalter zurück, welches am 07./08. Mai 2016 mit den „10. Tagen der Luftfahrt und des historischen Motorsports“ zu Ende ging.

Wie schon im letzten Jahr war das Event auch dieses Mal ein Besuchermagnet, welches flug- und motorsportbegeisterte Gäste aus den unterschiedlichsten Regionen anlockte.

Neben vielen Attraktionen in der Luft, gab es auch einiges am Boden zu erleben. So hat ein Motorradstuntman dem Publikum mit seinen Tricks den Atem stocken lassen. In einem Info-Truck der Bundeswehr konnten sich Interessierte über das Berufsbild und die Karrierechancen bei der Bundeswehr beraten lassen. Ein Militärhubschrauber (Bo-105) zum „anfassen“ und ein Flugsimulator standen ebenfalls zur Verfügung und wurden von den Gästen rege genutzt. Viele Gäste nutzen gleich diese Chance mit den Piloten informativ ins Gespräch zu kommen und sich die Technik hautnah im Cockpit erklären zu lassen.

Die Freiwilligen Feuerwehren Welzow und Proschim präsentierten stolz ihre Einsatztechnik und standen ebenfalls den Besuchern für ihre Fragen zur Verfügung. Ein weiteres Highlight wurde durch den MC Klassik Motorsport Cottbus e. V. mit seinen Oldtimermotorrädern sowie Demonstrationsfahrten mit diesen gesetzt. Auch private Oldtimerfans präsentierten stolz ihre sorgfältig gepflegten, nostalgischen Motorräder und Autos. Aber nicht nur Erwachsene kamen auf ihre Kosten. Auch für unsere kleinen Gäste gab es viel zu bestaunen und zu erleben. So konnten sich die „Kleinen“ auf der Hüpfburg ordentlich austoben, ein paar Runden mit dem Karussell fahren, mit Kinderquads mal ordentlich auf's Gas treten oder ganz entspannt die ganze Veranstaltung bei geführten Ausritten hoch zu Ross betrachten. Hierfür bedanken wir uns beim Proschimer Reitsport- und Fahrverein recht herzlich.

Aber nicht nur am Boden, auch in der Luft war reges Treiben. Ultraleichtflugzeuge, Motorflugzeuge und Modellflugvorführung durch den Modellflugclub Senftenberg / Welzow e.V. gab es am Himmel zu bestaunen. Die unglaublich detailgetreuen Flugmodelle waren am Himmel kaum vom Original zu unterscheiden.

Viele Besucher nutzen auch das Angebot das herrliche Seeland einmal von oben bei einem Rundflug zu erleben.

Hierfür standen mehrere Flugzeuge der Spree-Neiße-Flugschule zur Verfügung.

Auch die Rundflüge mit dem Zeppelin wurden sehr gut angenommen. Das Luftschiff war bereits ab Donnerstag zum ersten Start aufgebrochen. Leider mussten wir auch einige Flüge aufgrund des starken Windes absagen. Das Luftschiff ist dafür sehr empfindlich und kann nur bei Windgeschwindigkeiten bis 5 Knoten (ca. 8 km/h) starten. Dennoch konnten wir 10 Starts in den frühen Morgenstunden sowie den späteren Abendstunden während dieser Zeit verzeichnen.

Das Luftschiffunternehmen plant künftig aber häufiger in Welzow zu Gast zu sein. Das nächste Mal voraussichtlich schon im Juli 2016.

Ein großer Dank gilt auch den Versorger an diesem Wochenende, welche die gastronomische Betreuung der Besucher übernommen haben. So gab es bei dem schönen Wetter das ein oder andere kühle Bier, Fassbrause und Eis. Zur allgemeinen Stärkung war die Gulaschkanone gut gefüllt. Bratwurst, Bouletten sowie leckerer Kuchen zum Kaffee rundeten dieses Angebot ab.

Auch die Neueröffnung des Flugplatzmuseums war ein großer Erfolg. Es wurden pro Tag vier Führungen durch Herrn Uwe Rogin durchgeführt, welche auch mit großem Interesse angenommen wurden, sodass teilweise bis zu 14 Besucher pro Führung das Museum besuchten. Das Museum ist ab sofort wieder, nach vorheriger Anmeldung, geöffnet.

Für den Flugplatz Welzow waren die „10. Tage der Luftfahrt“ wieder ein großer Erfolg. Wir zählten rund 1.900 Gäste an diesem Wochenende und freuen uns über diese positive Resonanz.

Wir bedanken uns ganz herzlich bei allen freiwilligen Helfern sowie derer, die uns dabei tatkräftig unterstützt haben diese Veranstaltung zu organisieren und reibungslos stattfinden zu lassen.

Das Team vom Flugplatz Welzow, der Spree-Neiße-Flugschule, dem Förder- und Fliegerverein Verkehrslandeplatz Spremberg – Welzow e. V. sowie der MC Klassik Motorsport Cottbus e. V.



CITY-Hotel lädt zum Schach-Treff ein

Am **Sonnabend,**
25.Juni findet
von 15 Uhr bis 18 Uhr ein
Treffen ehemaliger, aber auch neuer
Welzower Schachfreunde statt.

Eine alte Chronik von 1957 wird auslie-
gen, sowie Fotos und Turniertabellen
verschiedener Jahre.

Wer hat noch solche Fotos oder Doku-
mente und bringt sie mit ?
Schachpartien kann man bei unserem
Treff mit alten und neuen Figuren spie-
len.

Reizvoll könnten Partien zwischen Schü-
lern und Senioren werden, natürlich alles
„Freundschaftspartien“ !



Sogar „Beratungspartien“ werden an diesem Tage erlaubt sein.

Am Sonntag 26.Juni ist ab 10.00 Uhr ein „Blitzschach-Turnier“ für Spezialisten. Das heißt, pro Partie nur 5 min. Bedenkzeit !

Für dieses Turnier bitten wir die Interessenten um Voranmeldung im CITY-Hotel bis 20.6.16 (Telefon oder E-mail).

Beide Treffs sind für alle Teilnehmer **kostenfrei.**

Es lädt ein: Filmstudio Welzow
Organisator: Reinhard Jentzsch

Soziale Dienste

Arbeitslosenverband Deutschland,
Landesverband Brandenburg e. V.

Mehrgenerationenhaus „Ilse“ Großräschen

Rudolf-Breitscheid-Str. 05
01983 Großräschen
Telefon 035753 16333



Mehr
Generationen
Haus

Wo Menschen aller Generationen sich begegnen.

Öffnungszeiten

Mo. und Do. 09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 15:30 Uhr
Di. 09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 18:00 Uhr
Mi. 09:00 bis 12:00 Uhr

Möbel- und Textilbörse



Wir nehmen ständig an:

**Gebrauchte Möbel, Haushaltsgegenstände,
Haushaltswaren
und Bekleidung in gebrauchsfähigem Zustand**

Möbel werden kostenlos durch unsere Mitarbeiter abgeholt.

Information des Albert Schweitzer Familienwerk Brandenburg e.V.

- Welzower Tafel -

Sie erreichen uns in:

Welzow, Spremberger Straße 51

Telefon: 035751 20526

Fax: 035751 20526



ALBERT SCHWEITZER
KINDERDÖRFER UND FAMILIENWERKE

ASF Brandenburg

Öffnungszeiten:	Montag	geschlossen
	Dienstag	10.00 Uhr bis 17.00 Uhr
	Mittwoch	10.00 Uhr bis 14.30 Uhr
	Donnerstag	10.00 Uhr bis 14.30 Uhr
	Freitag	10.00 Uhr bis 14.30 Uhr

Die Welzower Tafel können in Anspruch nehmen:

- Empfänger von Arbeitslosengeld I und II
- Empfänger von Hartz IV
- Gering verdienende Bürger und Rentner mit geringem Einkommen.

In der Tafel bekommen Sie Lebensmittel, die von Großhandelsketten, Lebensmittelherstellern, Privatgeschäften, Bäckereien und Fleischereien zur Verfügung gestellt werden. Diese Lebensmittel haben teilweise Verpackungsfehler, falsche Aufdrucke, beschädigte Verpackungen oder das Mindesthaltbarkeitsdatum steht kurz bevor.

**Die Mitarbeiter der Welzower Tafel freuen sich
über Ihren Besuch!**

Anlauf- und Beratungszentrum

Der örtlichen Liga Spremberg (Träger Volkssolidarität)

Für wen sind wir da?

Für Menschen, die aufgrund ihrer Lebenssituation Hilfe benötigen. Wir helfen ihnen kurzfristig, unbürokratisch und **kostenlos**.

- bei der Bewältigung sozialer und finanzieller Probleme
- Hilfe zu Fragen, die im Zusammenhang mit ALG II stehen
- Hilfsangebote für von Gewalt betroffene **Frauen und ihre Kinder** (Frauennotwohnung)

Keine Rechtsberatung

Ansprechpartner: Frau Erika Nogai
Frau Conny Rudolph

Wir kommen nach telefonischer Vereinbarung
nach Welzow ☎ 03563-6090321



ALBERT SCHWEITZER
KINDERDÖRFER UND FAMILIENWERKE

ASF Brandenburg

Erziehungs- und Familienberatung (Außensprechstunde)

im Kultur- und Gemeindezentrum
„Alte Dorfschule“ Welzow, Schulstraße 6

Die kostenlose Beratung zu Erziehungsfragen, Umgangsrecht sowie Partnerschaft, Trennung und Scheidung erfolgt immer **donnerstags** in der Zeit von **12.30 Uhr bis 16.30 Uhr**.

Um eine telefonische Voranmeldung und Terminvereinbarung über **03563/ 34 88 531** wird gebeten.

DRK- Kleiderkammer
Außenstelle Welzow
Eintrachtallee 5
Telefon: 035751/ 12 651



**Deutsches
Rotes
Kreuz**

Öffnungszeiten: Montag 08:00 - 14:00 Uhr
Dienstag 08:00 - 14:00 Uhr
Mittwoch geschlossen
Donnerstag 08:00 - 14:00 Uhr
Freitag geschlossen

Ausgabe und Annahme von Bekleidungsstücken aller Art.

Das Team der Kleiderkammer würde sich über eine rege Inanspruchnahme freuen.

Außensprechstunde des Landkreises Spree-Neiße, Fachbereich Kinder, Jugend und Familie, Allgemeiner Sozialer Dienst

- Hilfen zur Erziehung
- Beratungen zum Sorge- und Umgangsrecht

Durchführung von Sprechstunden des Landkreises Spree-Neiße, Fachbereich Kinder, Jugend und Familie, Allgemeiner Sozialer Dienst

**Jeden letzten Mittwoch im Monat von 13.30 – 16.00 Uhr
in der Stadtverwaltung Welzow, Poststraße 8, Zimmer 11**

Rentenversicherung der Knappschaft, Bahn, See

Die Versichertenältesten der Bundesknappschaft im Bereich der Verwaltungsstelle Cottbus beraten und unterstützen Sie persönlich, telefonisch und kostenlos:

- zu Fragen der knappschaftlichen Rentenversicherung
- zu Fragen der knappschaftlichen Kranken- und Pflegeversicherung
- bei der Beantragung von Rehabilitationsmaßnahmen
- bei der Aufarbeitung der Rentenkonten

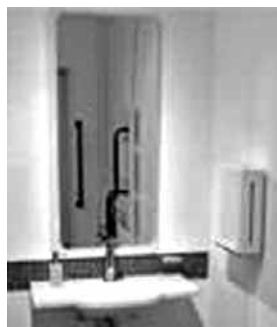
Ansprechpartner: Frau Sylvia Farys
Steinweg 16 • 03119 Welzow
Tel.: 035751/10974

Sprechzeiten: montags 9.00 – 11.00 Uhr
oder nach Vereinbarung

Wohnen zu Hause

Beratung zur Wohnraumanpassung für Menschen mit Mobilitätseinschränkungen

- kostenfreie Erstberatung
- Beratungsgespräche vor Ort
- Beratung zu Finanzierungsmöglichkeiten



- Unterstützung bei Antragstellungen
- Abklärung baurechtlicher Fragen
- Herstellung von Kontakten zu Baufirmen und Sanitätshäusern
- Unterstützung bei der Auswahl der ausführenden Firmen
- punktuelle Begleitung der Umbauarbeiten
- Unterstützung bei der Abrechnung geförderter Maßnahmen
- Dokumentation



Lebenshilfe Region Spremberg e. V.
Heinrichstraße 10 in 03130 Spremberg
Tel.: 03563 / 900 43, Fax: 03563 / 60 28 65
Mail: info@lebenshilfe-spremberg.de



Diakoniestation Welzow gGmbH
Cottbuser Straße 18 • 03119 Welzow
Tel.: 035751 / 12925 • Fax: 035751 / 27801

Wir helfen Ihnen und unterstützen Sie in allen Fragen der Pflege und Betreuung in Ihrem zu Hause:

Häusliche Krankenpflege • Hauswirtschaftliche Hilfe • Tagespflege • Soziale Beratung • Betreuungsangebote • Essen auf Rädern • ambulante Hospizarbeit • Hausnotrufdienst

Termine im Juni 2016:

Tagespflege	Montag bis Freitag, 9.00 - 15.00 Uhr
Betreuungsgruppe	Sonnabend, 9.00 - 13.00 Uhr
Sportgruppe	Dienstag, 14.06. und 28.06. 15.00 - 16.00 Uhr
Gruppe der Abstinenzler	Freitag, 24.06., 15.30 Uhr
Soziale Beratung	Sozialarbeiterin Frau Margita Redlich, Montag bis Freitag zu unseren Bürozeiten, außerdem zu den Sprechstunden mittwochs, 10.00 - 12.00 Uhr sowie nach Vereinbarung

Bereitschaft

SWAZ (Wasser / Abwasser)
(während der öffentlichen Dienstzeiten) **03563/3906-0**
(außerhalb der öffentlichen Dienstzeiten) **01713105488**
enviaM Service – Hotline **01802040506**
Entstörung (24h) **01802305070**
SpreeGas (24h) **0355 / 25357**
Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst **116 117**
(kostenfrei)

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst **01805 582 223 721**
(0,14 EUR aus dem deutschen Festnetz)

Notrufnummern

Feuerwehr **112**
Polizei **110**
Rettungsleitstelle **0355 / 6320**
Gift- Notruf Berlin **030 / 1 92 40**

APOTHEKEN – NOTDIENSTPLAN JUNI 2016

Dienstbereitschaft der Apotheken im Kreis Spremberg.
Der Dienstbereitschaftsturnus wurde von der Apothekenkammer Brandenburg angeordnet.

DATUM	DIENST VON 8:00 UHR BIS 8:00 UHR	TEL.-NR.	APOTHEKE AUS ANDEREM KREIS	TEL.-NR.
01.06.2016	Robert- Koch-Apotheke Spremberg	03563/608310	Apotheke a. Altmarkt Cottbus	Berliner Str. 1 0355/793231
02.06.2016	Hirsch-Apotheke Döbern	035600/6378	Apotheke a. Goethepark Cottbus	Franz-Mehring-Str. 12 0355/4869092
03.06.2016	Bahnhofs-Apotheke Forst	03562/7421	Apotheke a. Klinikum Cottbus	Thiemstr. 112 0355/472090
04.06.2016	Turm-Apotheke Spremberg	03563/97426	Sonnen-Apotheke Ströbitz Cottbus	Schweriner Str. 1 B 0355/3817817
05.06.2016	Eintracht-Apotheke Welzow	035751/2270	Apotheke i. Lausitzpark Cottbus	Madlower Chaussee Str. 4 0355/541609
06.06.2016	Fröbel-Apotheke Spremberg	03563/345390	Die Passagen-Apotheke Cottbus	Vetschauer Str. 10 0355/478040
07.06.2016	Margareten-Apotheke Spremberg	03563/94843	Elisen-Apotheke im Ärztehaus Cottbus-Nord Cottbus	G.-Hauptmann-Str. 15/Südstr. 10 0355/7811210
08.06.2016	Christinen-Apotheke Schwarze Pumpe	03564/22060	Flamingo-Apotheke Bahnhofstraße Cottbus	Bahnhofstr. 63 0355/780730
09.06.2016	Apotheke Cottbuser Str. Forst	03562/6433	Galenus-Apotheke Cottbus	Lieberoser Str. 35-36 0355/24378
10.06.2016	Stadt-Apotheke Spremberg	03563/608390	PlusPunkt-Apotheke Cottbus	Spremberger Str. 24 0355/3818310
11.06.2016	Apotheke zum Kreuz Drebkau	035602/601	Pückler-Apotheke Cottbus	W.-Seelenbinder-Ring 4 A 0355/532349
12.06.2016	Hufeland-Apotheke Forst	03562/7107	Nord-Apotheke Cottbus	Karlstr. 94 0355/24455
13.06.2016	Post-Apotheke Döbern	035600/30430	Flamingo-Apotheke Sandow Cottbus	Hermann Str. 17 0355/724083
14.06.2016	Robert- Koch-Apotheke Spremberg	03563/608310	Ahorn-Apotheke Cottbus	Heinrich-Mann-Str. 11 0355/536064
15.06.2016	Hirsch-Apotheke Döbern	035600/6378	Rosen-Apotheke Cottbus	Str. d. Jugend 58 0355/422142
16.06.2016	Bahnhofs-Apotheke Forst	03562/7421	Sandower-Apotheke Cottbus	Sandower Hauptstr. 15 0355/715127
17.06.2016	Turm-Apotheke Spremberg	03563/97426	City Apotheke im Bleichen Carre Cottbus	K.-Liebknecht-Str. 136 0355/6202965
18.06.2016	Eintracht-Apotheke Welzow	035751/2270	Stöbitzer-Apotheke Cottbus	Schweriner Str. 3 0355/793887
19.06.2016	Fröbel-Apotheke Spremberg	03563/345390	Apotheke in der Sree Galerie Cottbus	Karl-Marx-Str- 68 0355/4946960
20.06.2016	Margareten-Apotheke Spremberg	03563/94843	Uhland-Apotheke Cottbus	Uhlandstr. 53 0355/541571
21.06.2016	Christinen-Apotheke Schwarze Pumpe	03564/22060	Apotheke a. Altmarkt Cottbus	Berliner Str. 1 0355/793231
22.06.2016	Apotheke Cottbuser Str. Forst	03562/6433	Apotheke a. Goethepark Cottbus	Franz-Mehring-Str. 12 0355/4869092
23.06.2016	Stadt-Apotheke Spremberg	03563/608390	Apotheke a. Klinikum Cottbus	Thiemstr. 112 0355/472090
24.06.2016	Apotheke zum Kreuz Drebkau	035602/601	Sonnen-Apotheke Ströbitz Cottbus	Schweriner Str. 1 B 0355/3817817
25.06.2016	Hufeland-Apotheke Forst	03562/7107	Apotheke i. Lausitzpark Cottbus	Madlower Chaussee Str. 4 0355/541609
26.06.2016	Post-Apotheke Döbern	035600/30430	Die Passagen-Apotheke Cottbus	Vetschauer Str. 10 0355/478040
27.06.2016	Robert- Koch-Apotheke Spremberg	03563/608310	Elisen-Apotheke im Ärztehaus Cottbus-Nord Cottbus	G.-Hauptmann-Str. 15/Südstr. 10 0355/7811210
28.06.2016	Hirsch-Apotheke Döbern	035600/6378	Flamingo-Apotheke Bahnhofstraße Cottbus	Bahnhofstr. 63 0355/780730
29.06.2016	Bahnhofs-Apotheke Forst	03562/7421	Galenus-Apotheke Cottbus	Lieberoser Str. 35-36 0355/24378
30.06.2016	Turm-Apotheke Spremberg	03563/97426	PlusPunkt-Apotheke Cottbus	Spremberger Str. 24 0355/3818310

Kirchen

Gottesdienste in unseren Nachbargemeinden - Juni 2015

Evangelische Kirchengemeinde Neupetershain

05.06.2016 – 2. So. n. Trinitatis – 09.00 Uhr – Gottesdienst in Npht-Süd – Frau Schütt
26.06.2016 – 5. So. n. Trinitatis – 10.30 Uhr – Gottesdienst in Npht-Nord – Frau Schütt

Evangelische Kirchengemeinde Greifenhain

12.06.2016 – 3. So. n. Trinitatis – 09.00 Uhr – Gottesdienst – Herr Pfarrer Schütt

Evangelische Kirchengemeinde Kessen

26.06.2016 – 5. So. n. Trinitatis – 09.00 Uhr – Gottesdienst – Frau Schütt

Allen Lesern des Welzower Boten herzliche Grüße von den Gemeindegemeinderäten des Pfarrsprengels Welzow und Herrn Pfarrer Hans-Christoph Schütt!

Evangelische Kirchengemeinde Welzow

Wir grüßen die Leser des Welzower
Boten mit dem Monatsspruch für den
Monat Juni 2016:

*Meine Stärke und mein Lied ist der Herr,
er ist für mich zum Retter geworden.*

2. Mose 15,2

Gottesdienste in der Kreuzkirche Welzow

05.06.2016 – 2. So. n. Trinitatis –
10.30 Uhr – Gottesdienst – Frau Schütt
12.06.2016 – 3. So. n. Trinitatis –
10.30 Uhr – Taufgottesdienst – Herr Pfarrer Schütt
19.06.2016 – 4. So. n. Trinitatis –
10.30 Uhr – Gottesdienst – Herr Pfarrer i.R. Schütt
26.06.2016 – 5. So. n. Trinitatis –
10.30 Uhr – Gottesdienst – Herr Pfarrer Schütt



Gottesdienst im Seniorenheim Welzow

Freitag, 24.06.2016 – 10.30 Uhr – Herr Pfarrer Schütt

Herzliche Einladung zu unseren Gemeindeveranstaltungen

Frauenhilfe: Dienstag, 28.06.2016 – Ausflug nach Burg:
Treffpunkt 13.30 Uhr Parkplatz Kreuzkirche

Bibelstunde: jeden Dienstag,
19.00 Uhr – Diakoniestation Welzow

Posaunenchorprobe: jeden Freitag,
19.00 Uhr – Diakoniestation Welzow

Kirchlicher Unterricht

Christenlehre: jeden Mittwoch zu folgenden Zeiten im Gemein-
deraum Pfarrhaus Welzow,
Berliner Str. 9: 15.30 Uhr – 1.-3. Klasse
17.00 Uhr – 4.-6. Klasse

Konfirmandenunterricht: entsprechend einmal im Monat
am Sonnabend von 09.00 Uhr - 13.00 Uhr im Gemeinderaum
Pfarrhaus Welzow

Evang. Kirchengemeinde Proschim

Gottesdienste in der Dorfkirche Proschim

12.06.2016 – 3. So. n. Trinitatis –
14.00 Uhr – Gottesdienst – Herr Pfarrer Schütt



26.06.2016 – 5. So. n. Trinitatis –
09.00 Uhr – Gottesdienst – Herr Pfarrer Schütt

Frauenkreis

Dienstag, 28.06.2016 – Ausflug nach Burg –
Treffpunkt 13.30 Uhr Parkplatz Kreuzkirche Welzow

Evang. Kirchengemeinde Lieske

Gottesdienst in der Dorfkirche Lieske

19.06.2016 – 4. So. n. Trinitatis –
09.00 Uhr – Gottesdienst – Herr Pfarrer i.R. Schütt



Frauenkreis

Dienstag, 28.06.2016 – Ausflug nach Burg – Treffpunkt 13.30
Uhr Parkplatz Kreuzkirche Welzow

Katholische Pfarrgemeinde St. Antonius Großräschen

GOTTESDIENSTE: Juni 2016

Gebetsmeinung des Papstes für Juni 2016:

Allgemeine Gebetsmeinung: Für den Zusammenhalt der
Menschen: Einsame und Alte mögen – besonders in den gro-
ßen Städten – Gelegenheiten menschlicher Begegnung und
solidarisches Verhalten vorfinden.

Missionsgebetsmeinung: Für die Seminaristen, für die No-
vizinnen und Novizen: Menschen mit Freude am Evangelium
mögen sie voll Weisheit in ihren Berufseinführen.

01.06. Mittwoch	08.30 Uhr Heilige Messe in Großräschen
02.06. Donnerstag	17.00 Uhr Altdöbern: Heilige Messe
03.06. Freitag	Herz-Jesu-Fest – Hl. Karl Lwanga und Gefährten (1886) 16.30 Uhr Neupetershain: Eucharistische Anbetung anschl. 17.00 Uhr Heilige Messe in Neupetershain

10. Sonntag im Jahreskreis

04.06. Samstag	15.00 – 16.00 Uhr Großräschen: Möglich- keit für seelsorgerisches Gespräch
----------------	---

05.06. Sonntag

17.00 Uhr Welzow: Vorabendmesse an-
schl. Wahl des Pfarrgemeinderates und
des Kirchenvorstandes
Fest des Hl. Bonifatius
08.30 Uhr Altdöbern: Heilige Messe anschl.
Wahl des Pfarrgemeinderates und des
Kirchenvorstandes
10.00 Uhr Großräschen: Hochamt anschl.
Wahl des Pfarrgemeinderates und des Kir-
chenvorstandes, Stimmenausszählung und
Mitteilung der vorläufigen Wahlergebnisse

Kollekte für das Bonifatiuswerk im Bistum Görlitz

06.06. Montag	08.30 Uhr Großräschen: Heilige Messe 18.00 Uhr Großräschen: Offenes Friedens- gebet in der evang. Kirche am Markt
07.06. Dienstag	08.30 Uhr Heilige Messe in Welzow
08.06. Mittwoch	08.00 Uhr Großräschen: Eucharistische Anbetung anschl. 08.30 Uhr Heilige Messe in Großräschen

09.06. Donnerstag 17.00 Uhr Altdöbern: Heilige Messe
 10.06. Freitag 17.00 Uhr Heilige Messe in Neupetershain

11. Sonntag im Jahreskreis

11.06. Samstag Hl. Barnabas
 15.00 bis 16.00 Uhr Großbräschen: Möglichkeit für seelsorgerisches Gespräch
 17.00 Uhr Welzow: Vorabendmesse

12.06. Sonntag Patronatsfest
 10.00 Uhr Großbräschen: Hochamt begleitet von den Antonius-Musikanten anschl. Bekanntgabe der endgültigen Ergebnisse der Kirchenvorstands- und Pfarrgemeinderatswahl

Kollekte für die Aufgaben unserer Pfarrgemeinde

13.06. Montag Antonius von Padua (1231), Todestag von Pfr. Lammich
 08.30 Uhr Großbräschen: Heilige Messe
 18.00 Uhr Großbräschen: Offenes Friedensgebet in der evang. Kirche am Markt
 14.06. Dienstag 08.00 Uhr Welzow: Eucharistische Anbetung anschl.
 08.30 Uhr Heilige Messe in Welzow
 15.06. Mittwoch 08.30 Uhr Heilige Messe in Großbräschen
 16.06. Donnerstag 17.00 Uhr Heilige Messe in Altdöbern
 17.06. Freitag 17.00 Uhr Heilige Messe in Neupetershain

12. Sonntag im Jahreskreis

18.06. Samstag 15.00 bis 16.00 Uhr Großbräschen: Möglichkeit für seelsorgerisches Gespräch
 17.00 Uhr Welzow: Wortgottesdienst
 18.00 Uhr Altdöbern: Heilige Messe anschl. Treffen der Kolpingfamilie
 19.06. Sonntag 10.00 Uhr Großbräschen: Hochamt

Kollekte für die Instandsetzung kirchlicher Bauten

20.06. Montag

21.06. Dienstag

22.06. Mittwoch

23.06. Donnerstag

24.06. Freitag

vom 25.06. – 26.06.

16.00 Uhr Pfarrkirche Großbräschen: Sonntagsmusik mit dem ökumenischen Chor, der Gruppe Chorolus und den Antonius-Musikanten

08.30 Uhr Heilige Messe in Großbräschen
 18.00 Uhr Großbräschen: Offenes Friedensgebet in der evang. Kirche am Markt
 Sommeranfang
 08.30 Uhr Heilige Messe in Welzow

08.30 Uhr Rosenkranzgebet in Großbräschen

17.00 Uhr Wortgottesdienst in Altdöbern
 Hochfest der Geburt des Hl. Johannes des Täufers

17.00 Uhr Heilige Messe in Neupetershain
 Kinderkirchenwochenende in Großbräschen

13. Sonntag im Jahreskreis

25.06. Samstag 15.30 Uhr Wortgottesdienst im Seniorenheim in Großbräschen
 17.00 Uhr Welzow: Vorabendmesse
 26.06. Sonntag 08.30 Uhr Altdöbern: Heilige Messe
 10.00 Uhr Großbräschen: Kindergottesdienst

Kollekte für die Aufgaben unserer Pfarrgemeinde

15.00 Uhr Buchwäldchen: Maiandacht anschl. gemeinsames Plinseessen
 27.06. Montag 08.30 Uhr Heilige Messe in Großbräschen
 18.00 Uhr Großbräschen: Offenes Friedensgebet in der evang. Kirche am Markt
 28.06. Dienstag 08.30 Uhr Heilige Messe in Welzow
 29.06. Mittwoch Hochfest der Hl. Apostel Petrus und Paulus
 30.06. Donnerstag 17.00 Uhr Heilige Messe in Altdöbern

Änderungen vorbehalten!

Bitte die Vermeldungen in den Sonntagsgottesdiensten beachten!

In herzlicher Verbundenheit

Ihr Pfarrer Dr. Thomas O. Francis

Nach Redaktionsschluss eingegangen



KSV Borussia 55 Welzow informiert

Die erste Damenmannschaft des KSV Borussia 55 Welzow belegte in der Spielserie 2015/2016 in der Bundesliga Classic 100 Frauen erstmals den 3. Tabellenplatz
 Bärbel Petschick

Isländer lesen am häufigsten

Wer hätte das gedacht? Zum Auftakt des diesjährigen Lesefestes der Grundschule „Johann Wolfgang von Goethe“ weckte Herr Bräunig mit dieser Information und einem Augenzwinkern die Aufmerksamkeit der kleinen und größeren Leseratten auf die Vielfalt und Unterschiedlichkeit von Büchern. In Kochbüchern, Telefonbüchern oder Bilderbüchern sollte an diesem Tag wohl nicht gestöbert werden. Auch die Größe der vorgestellten Bücher sagen nichts über den Informationsgehalt aus. Dafür hatten sich unsere Vorleser ganz andere Bücher ausgesucht. Frau Neumann, Frau Hoppe, Frau Seidlitz, Frau Baacke, Frau Kühn, Herr Pusch, Frau Buchholz sowie Schülerinnen der Klasse 6 lasen spannende oder lustige Auszüge aus unterschiedlichen Geschichten für die jeweiligen Klassen vor. Anschließend wurden die Lesefertigkeiten unter dem Motto „Hobby“ in verschiedenen Stationen und Klassenstufen gefestigt. Vom Lesen über das Reiten, unterschiedlichen Hobbys zwischen Jungen und Mädchen, Sport, Basteln, „Reading is fun!“, Gefahren im Internet bis hin zur Anleitung und abschließender Vorführung von kleinen Zaubertricks war alles dabei. Bereits im Vorfeld konnten die besten Vorleser der Klassen 1 bis 6 ihre Lesefähigkeiten zeigen. Unter der bereits erfahrenen Jury, bestehend aus Frau Bröker, Frau Hoffmann sowie Frau Gründemann, erhielten die Schüler der Klassenstufen 1-3: Elisa Stück (Kl.3), Hanna Wandelt (Kl.2a), Yara-Noveen Schmiedecke (Kl.2b) sowie aus der Klassenstufe 4-6: Fynn Schneider (Kl.4b), Jolan Schäfer (Kl.5) und Jeremy Lehmann (Kl.4a) eine Auszeichnung. Es war ein schöner Anblick, so viele Kinder an diesem Vormittag in Büchern oder Texten lesen zu sehen. In Zeiten vom digitalen Überangebot ist es umso wichtiger, unseren Kindern das Gefühl für die Besonderheit eines Buches zu bewahren. Annette Lehmann



Internationaler Tag der Pflege

Am 12. Mai war der Internationale Tag der Pflege. Auch unsere Einrichtung, das Evangelische Seniorenzentrum „Morgenstern“ Welzow, beteiligte sich an den von der Diakonie geplanten deutschlandweiten Aktionen, um die Arbeit der Altenpflegerinnen und Altenpfleger zu würdigen und ihnen zu danken.

Allen Mitarbeitenden, die an diesem Tag ihren Dienst versahen, wurde von der Einrichtungsleitung eine Rose überreicht.

Petra Jambor
Haus-/Pflegedienstleiterin



Anzeigen

ACHTUNG!

Die nächste Ausgabe erscheint am **01.07.2016**
Redaktionsschluss ist der **15. Juni 2016**

Anzeigenschluss ist der **13.06.2016.**

Anzeigenschaltungen bitte bei
Druck+Satz Offsetdruck,
Gewerbstraße 17, 01983 Großbräsen
Tel.: 03 57 53 / 1 77 02 oder 177 03, E-Mail:
beratung@drucksatz.com / service@drucksatz.com

Fa. Peter Lehmann

Rollläden · Markisen · Jalousien · Insektenschutz

- Reparatur
- Verkauf
- Montage

Lindenallee 12
02979 Elsterheide OT Kl. Partwitz
Tel. 035751/12221
Fax 035751/12320
Rolladen.Lehmann@t-online.de





Wir helfen Kriminalitätsoffern.

www.weisser-ring.de · E-Mail: info@weisser-ring.de

Spendenkonto 34 34 34

Deutsche Bank Mainz · BLZ 550 700 40

WEISSER RING

Gemeinnütziger Verein zur Unterstützung von Kriminalitätsoffern und zur Verhütung von Straftaten e. V.

Weberstraße 16 · 55130 Mainz

Bundesweit 420 Außenstellen



Danke!



Tagen Erleben Feiern

ZUM GUTSHOF
HOTEL & RESTAURANT

die Pfifferling-Saison beginnt

Ab Juni bieten wir Ihnen auf unserer Speisekarte eine Auswahl an leckeren Pfifferlingsgerichten.



Silvester

Am 31.12.2016 startet um 20:00 Uhr unsere große Silvesterparty mit DJ, Buffet und Mitternachtsüberraschung. Reservieren Sie deshalb schon jetzt Ihre Karten für 69,90 € pro Person.

Sie suchen Herausforderungen, sind engagiert, wollen Verantwortung übernehmen und aktiv eigene und gemeinsame Ideen verwirklichen? Wichtig ist für Sie auch, dass das Klima stimmt und Sie sich persönlich und fachlich im Unternehmen weiterentwickeln können? Wollen Sie unsere Zukunft mitgestalten? Wir suchen Mitarbeiter für die Bereiche Zimmer (Housekeeping), Restaurant und Küche. Auch Quereinsteiger und Pauschalkräfte sind gern gesehen! Bei Rückfragen: 0173 / 91 54 358 oder schriftlich bewerben unter:

Karl-Marx-Str. 6
03103 Neupetershain
www.hotel-zum-gutshof.de
info@hotel-zum-gutshof.de

Telefon 035751 256 0
Fax 035751 256 80



HOTEL & RESTAURANT
ZUM GUTSHOF

Lausitz Touristik

das besondere Bustourerlebnis



TAGESFAHRTEN

- 09.06. – SCHLAUBETAL & TREIDELKAHNFABRIK**
Busfahrt, RL, Mittagessen, Treidelkahnfahrt mit Kaffeegedeck
Preis: 61,-
- 14.06. – KLEINER SPREEWALD - WAHRENBRÜCK**
Busfahrt, RL, Mittagessen, Kahnfahrt, Besuch Historische Mühle, Kaffeegedeck
Preis: 57,-
- 21.06. – RHEINSBERG**
Busfahrt, RL, Besuch Keramikwerkstätten, Mittagessen, Schlossführung
Preis: 62,-
- 26.06. – LEIPZIGER ZOO & GONDWANALAND**
Busfahrt, Eintrittskarte – Preis: 49,-
- 29.06. – BERLIN MIT SCHIFFFAHRT**
Busfahrt, RL, Schifffahrt mit Mittagessen an Bord, Freizeit
Preis: 57,-
- 01.07. – SCHLOSS WEESENSTEIN UND BAROCKGARTEN GROSS-SEDLITZ**
Busfahrt, RL, Schlossführung, Mittagessen, Eintritt und Führung Barockgarten
Preis: 60,-
- 05.07. – MEISSNER PORZELLAN MIT SCHIFFFAHRT**
Busfahrt, RL, Führung Porzellanmanufaktur, Mittagessen, Schifffahrt
Preis: 68,-
- 07.07. – LEIPZIG – SPEZIAL**
Busfahrt, RL, Bootsfahrt, Mittagessen, Eintritt Panometer
Preis: 69,-

MEHRTAGESFAHRTEN (Haustürtransfer inklusive)

- KRAKAU – FLORENZ DES NORDENS**
10.06.-13.06. = 320,-
- STÖRTEBEKERFESTSPIELE - INSEL RÜGEN**
16.06.-19.06. = 359,-
14.07.-17.07. = 395,-
- BERGE IN FLAMMEN – SOMMERSONNENWENDE IN TIROL**
16.06.-22.06. = 599,-
- MALERISCHE MASUREN**
(Danzig, Marienburg, Wolfsschanze, Heilige Linde, Sensburg, Thorn)
26.06.-01.07. = 450,-
- SCHWEIZ – VOM MATTERHORN ZUM MONT BLANC**
29.06.-04.07. = 595,-
- BRESLAU – ODERMETROPOLE**
08.07.-10.07. = 239,-
- VON DER ODER ZUR ELBE – FLUSS-SCHIFFFAHRT**
18.07.-20.07. = 419,-
- HAMBURG – MARITIM – AUCH MIT MUSICAL MÖGLICH**
23.07.-24.07. = ab 159,-
- PARIS – RUND UM DEN EIFELTUM**
31.07.-04.08. = 565,-
- PERLEN ENTLANG DER WEICHSEL**
(Thorn, Plock, Warschau, Kazimierz Dolny, Sandomierz, Krakau, Breslau)
04.08.-10.08. = 695,-

Weitere Informationen erhalten Sie im:
Reisebüro S & S Bustouristik Welzow,
Spremberger Str. 63, ☎ (035751) 133 10
Reisebüro S & S Bustouristik Spremberg,
Lange Str. 24, ☎ (03563) 34 85 773



Es gibt unendlich viele Möglichkeiten...

Die individuelle Gestaltung des Abschieds:

Fragen Sie uns!

Tel: 03 57 51 / 28 537 Tel: 03 57 53/ 60 09

Bestattungshaus SCHIPPAN

Spremberger Str. 71 Seestraße 10
Welzow Großbräschen

www.bestattungshaus-schippan.de



Praxis für Ergotherapie
Yvonne Frenzel

Patientenzentriert - Lebensnah - Ihre Zufriedenheit ist unser Maßstab!

Danke
10
Jahre

Hausbesuche privat oder auf ärztliche Verordnung möglich

Spremberger Str. 7 · 03119 Welzow · Tel. 035751 / 28 080

Glück und Glas - wie leicht bricht das.



Dankeschön

Für alle Zeichen der Liebe, Freundschaft und Wertschätzung durch die tröstenden Worte, gesprochen oder geschrieben, für das ehrende Geleit, für eine stille Umarmung, für einen Händedruck, wenn auch Worte fehlten. Unser besonderer Dank gilt dem Bestattungshaus Ute Schöder mit ihren Mitarbeitern, der Kumpelklaus Wolfgang und Angelika Schabeck, dem Blumenhaus Nitz, der Hausärztin Silvia Dominik, den Mitarbeitern der Diakonie Welzow und dem Seniorenheim „Lausitzerperle“ für die fürsorgliche Betreuung.

Im Namen aller Angehörigen
Seine liebe Heidi und seine dankbaren Kinder

Klaus Thomas

Welzow, im Mai 2016

SPIRITHEALING

Praxis für Geistiges Heilen und HFBioenergetik

04. Juni 2016
von 13.00 Uhr bis 17.00 Uhr
Tag der offenen Tür



Kerstin Hellwig · Karl-Marx-Str. 36 · 03119 Welzow
Tel. (035751) 12480 Termine nach telefonischer Vereinbarung



Bestattungshaus
Ute Schöder GmbH
Bestattermeisterin

Tag und Nacht: (0 35 63) 9 23 49
Friedrichstr. 1a, Spremberg (am Busbahnhof)
www.bestattungshaus-schoeder.de

Neupetershain: Herr
Willi Böhm
Bahnhofstraße 20
Telefon 035751 10104

Herzlich Willkommen in Welzow

Modernisierte Wohnungen zu vermieten!

 • Wohnungen werden bezugsfertig übergeben
• Umlassender Service rund ums Wohnen

Fabrikstraße 1

Fabrikstraße 1
• 3-Raum-Wohnung
• Erdgeschoss,
Wohnfläche 86,03 m²
• Bad und Küche gefliest
• Badewanne
KM: 418,11 € zzgl. NK: 165,18 €

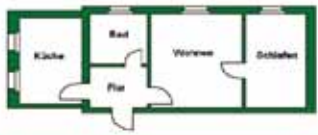


Spremberger Straße 23

Spremberger Straße 23
• Dachgeschosswohnung
• Wohnfläche 54,14 m²
• Bad und Küche gefliest
• Badewanne und Dusche
KM: 270,16 € zzgl. NK: 103,95 €



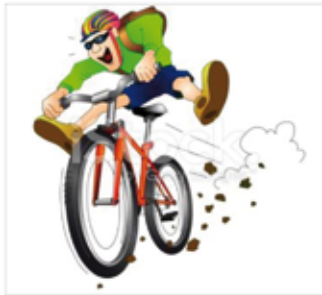
Spremberger Straße 23
• Erdgeschoss, barrierefrei
• Wohnfläche 58,82 m²
• Bad und Küche gefliest
• Badewanne
KM: 285,80 € zzgl. NK: 112,93 €



Lausitzer Bergarbeiter-Wohnungsgenossenschaft Brandenburg eG
Ernst-Thälmann-Straße 1 · 03130 Spremberg OT Schwarze Pumpe
Tel.: 03564/3974-0



Welzow bewegt sich



Ein Fitnessprogramm für die ganze Familie und jedes Alter

am 11.06.2016 um 10:00 Uhr auf dem Sportplatz von Welzow

DER WELZOWER FREIZEIT – SV „FITNESS“ E.V. LÄDT ALLE WELZOWER
UND FREUNDE VON WELZOW HERZLICH EIN.

- ❖ **Start und Ziel Sportplatz Welzow WSV Borussia 09**
- ❖ **gemeinsame Erwärmung mit Musik**
- ❖ **wir laufen, walken, joggen oder fahren Rad**
- ❖ **unsere Fahrradtour geht in Richtung Bahnsdorf
(Helmpflicht, sonst auf eigene Verantwortung)**
- ❖ **Für Verpflegung , Getränke und Kuchenbuffet ist gesorgt**
- ❖ **Wir freuen uns in diesem Jahr auch auf teilnehmende Rollstuhlfahrer**
- ❖ **Die Eintracht Apotheke wird wieder leckere Getränke anbieten**
- ❖ **Tolles Fitnessbuffet vom Albert Schweitzer Familienwerk (Obst und Gemüse)**
- ❖ **Mit freundlicher Unterstützung der Sparkasse Welzow und Spreegas**

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme.